



Télűzés Csepelen

Cikkünk a 14-15. oldalon



**Csatornázás:
ki kaphat
támogatást?**

2. oldal



**Vita a
jutalmakról**

6. oldal



**„Mindig
tanítónak
készültem”**

10. oldal



**Magyar
királyok
a Galériában**

16. oldal



**Öttusa:
születésnap
köszöntés**

18. oldal

Az önkormányzat szociális alapon akár 100%-ig támogatja a házi rákötéseket

Csatornázás: ki kaphat támogatást?

2013. februári ülésén dönt a képviselő-testület arról az előterjesztésről, melyet Németh Szilárd polgármester jegyez. A rendelettervezet lényege, hogy a szennyvízcsatorna gerincvezetékre csatlakozó házi szennyvízhálózat kiépítésére – kizárólag az ingatlan telekhatáron belüli kivitelezési munkákra – az önkormányzat vissza nem térítendő támogatást nyújt. A támogatás szociális alapon igényelhető – mondta el a Csepeli Hírmondónak Németh Szilárd polgármester.

Polgármester úr, várhatóan tavasszal az úthelyreállításokkal befejeződik a csepeli szennyvízcsatornázás. Mik az eddigi tapasztalatok erről a hatalmas projektről?

Sok türelemre volt szükség, ugyanis nyáron a szárazság, az aszály okozta por, ősszel és télen pedig a sár okoz problémát és nehezíti a mindennapokat. A csepeliek azonban ötszre vizsgáztak, amit ezúton is köszönök.

Mi továbbra is próbálunk minél többet segíteni a családoknak. Először 248 ikerház többletbe-

kötését értük el, majd még közel 3 km-nyi csatornaszakasz került be utólag a projektbe. Ezeket a kivitelező még idén meg fogja építeni. Hároson 20 millió forintos közérdekű felajánlásról kötöttünk megállapodást a kivitelező konzorciummal: ebből olyan utakat teszünk rendbe, ahol nem fektettek csatornát. 2013 végéig mentességet adunk a talajterhelési díj megfizetése alól is, illetve a Csepeli Városgazda önkormányzati garanciával vállalja a házi hálózat terveinek elkészítését, megépítését és az adminisztrációs munkát a Fővárosi Csatornázási Művek Zrt. (FCSM) felé. Most pedig arra kértem a munkatársaimat, olyan jogosultsági rendszert dolgozzanak ki, hogy még a legnehezebb anyagi körülmények között élők is rá tudjanak kötni a közcsatorna-hálózatra, hogy a csepeliek szennyvize ne károsítsa tovább a környezetet.

A legrászorultabbak esetén azt szeretnénk volna, ha önrészt sem kell fizetni, így ennek alapján dolgoztuk ki a különböző lépcsőket. Hiszen sok a nehéz helyzetben élő ember Csepelen, akiknek ugyanolyan joga van a 21. száza-

di életkörülményekhez. Egy alacsony jövedelmű nyugdíjas vagy egyedülálló hónapok alatt sem vagy csak nehezen tud kigazdálkodni több százezer forintot a kis jövedelméből.

A környezetvédelmi alapból 50 millió forintos összeget különít el az önkormányzat erre a célra – olvasható az előterjesztésben, melyről február 28-án döntenek a képviselők. Ha elfogadják a rendeletmódosítást, ki pályázhat támogatásra?

A támogatást olyan természetes személyek igényelhetik, akik az adott ingatlan tulajdonosai, az ingatlan a bejelentett lakóhelyük/tartózkodási helyük, valamint ők vagy közeli hozzátartozójuk az FCSM által kiadott szolgáltatói hozzájárulás jogosultjai és a vízdíj számlafizetői. A pályázat szociális feltétele, hogy az igénylő háztartásában az elmúlt hat hónapra

kiszámított egy főre jutó havi átlagos jövedelem nettó összege nem haladhatja meg a mindenkori öregségi nyugdíj legkisebb összegének három és félszeresét (99 750 Ft); egyedül élő esetén a négy és félszeresét (128 250 Ft).

Fontos kiemelni, hogy a támogatást nem készpénz, hanem szolgáltatás formájában biztosítjuk. A munkákat megelőző kalkulációt és magát a kivitelezést a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. végzi, ahová a pályázatot is be kell nyújtani a pályázati felhívásban foglaltak szerint. Az elbírálás érkezési sorrendben történik, ezért érdemes minél hamarabb benyújtani a pályázatot a szükséges mellékletekkel együtt.

A pályázat részleteiről közmeghallgatással egybekötött lakossági fórumot tartunk **február 20-án 17 órától**. Várjuk Önöket!

MEGHÍVÓ



Budapesti Központi Szennyvíztisztító Telep és Kapcsolódó Létesítményei projekt Csepel szennyvízcsatornázása

Lakossági fórum és közmeghallgatás

Tisztelt Csepeli Polgárok!

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata tisztelettel meghívja Önöket a jelenleg zajló szennyvízcsatornázás kapcsán tartandó

LAKOSSÁGI FÓRUMMAL EGYBEKÖTÖTT KÖZMEGHALLGATÁSRA.

Fő téma:

AZ ÖNKORMÁNYZAT KIEMELT PROGRAMJA A HÁZI SZENNYVÍZHÁLÓZAT KIÉPÍTÉSÉNEK TÁMOGATÁSÁRA.

A rendezvény keretében szó esik:

- a támogatás fontos részleteiről, a kapcsolódó pályázatról,
- valamint a szennyvízberuházás további aktualitásairól (helyreállítások menete, házi rákötés lépései stb.) is.

A támogatási program részleteinek véglegesítéséhez az Önkormányzat szívesen fogadja és várja a lakosság észrevételeit, javaslatait a fórum keretében.

Időpont: 2013. február 20. (szerda) 17 óra

Helyszín: Királyerdei Művelődési Ház színházterme (1213 Budapest, Szent István út 230.)

Tisztelettel várjuk Önöket!

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata



A támogatás mértéke az alábbiak szerint alakul – a pontos számítási- és feltételrendszer elérhető lesz a www.csepel.hu oldalon és a személyes tájékoztatási pontokon (Királyerdei Művelődési Ház: szerda 16.30-19.00; Csepeli Piac: szombat 7.00-11.00; Csepeli Városgazda ügyfélszolgálat: nyitvatartási időben).

100% - a kivitelezéshez nem kell önrészt befizetni,
80% - maximum 150 000 Ft a vissza nem térítendő támogatás,
65% - maximum 120 000 Ft a vissza nem térítendő támogatás,
50% - maximum 100 000 Ft a vissza nem térítendő támogatás,
40% - maximum 80 000 Ft a vissza nem térítendő támogatás.

Testületi ülés a szakrendelőről



Név szerinti szavazással a képviselő-testület egyhangúlag elfogadta azt a javaslatot, hogy a Tóth Ilona Egészségügyi Szakrendelő működtetését továbbra is a csepeli önkormányzat látja el. A február 11-én megtartott rendkívüli ülésen arról is döntés született, hogy a rendelőintézet fenntartásához szükséges anyagi támogatást az önkormányzat biztosítja.

A név szerinti szavazást a Fidesz-KDNP, a Jobbik és az LMP

képviselői kérték. A szavazáson valamennyi képviselő támogatta az előterjesztését, amelyben a testület kinyilvánította, hogy a csepeli önkormányzat számára fontos a járóbeteg-szakellátás önkormányzati hatáskörben tartása. Ezzel megőrzi az ellátás területén eddig elért eredményeket és a továbbiakban is biztosítja a betegek elégedettségét szolgáló, a gyógyulást segítő szakmai színvonal fenntartását.

Az MSZP bezárta a kórházat, a Fidesz megtartotta a rendelőt

Tisztelt Csepeli Polgárok!

Február 11-én, név szerinti szavazással mondta ki a csepeli képviselő-testület, hogy továbbra is az önkormányzat működteti a Tóth Ilona Egészségügyi Rendelőintézetet.

Döntésünkkel egyértelműen jeleztük, hogy amíg kerületet a Fidesz-KDNP irányítja, nem fordulhat elő az a szegény, ami 2003-ban, a Csepeli Kórház bezárásakor. Akkor az MSZP hátat fordított a csepelieknek. Az itt lakók járóbeteg-ellátását a kerület továbbra is saját erőből, a szakellátások privatizációját egyértelműen elutasítva, maga látja el.

Németh Szilárd
Csepel polgármestere

Csepel is kitűzte a székely zászlót

Számos magyar önkormányzat mellett február 8-án, a déli harangszó alatt a csepeli önkormányzat épületére Németh Szilárd polgármester is kitűzte a székely zászlót. A székely történelmi szimbólumokat a Kónya Ádám által véglegesített lobogó és zászlótervezet szerinti aranysávos-kék formában 2004. január 17-én fogadta el a Székely Nemzeti Tanács. Az önkormányzat ezzel a szimbolikus lépéssel is szeretné felhívni a figyelmet az erdélyi magyarok melletti szolidaritásra és kiállásra. Egyben azt is kéri, hogy Románia tartsa be azokat az európai normákat, amelyeket az Európai Unióba való belépésekor felvállalt.

fotó: Bede Orsolya



HAMAROSAN INDUL A CSEPELI KONZULTÁCIÓ

- Melyek a **legsürgetőbb fejlesztések** a kerületben?
- Kapjanak-e **szilárdburkolatot és járdát** a földutas utcák?

CSEPEL JÖVŐJE A TÉT, DÖNTSÜNK KÖZÖSEN!

MONDJA EL A VÉLEMÉNYÉT ÖN IS,
VEGYEN RÉSZT A KONZULTÁCIÓBAN!

Figyelje a postaládáját, a Csepeli Hírmondót és a csepel.hu honlapot.

CSEPEL ÚJ UTAKON

Fejtörést okoz a házi szennyvízhálózat tervezése, kiépítése?

MEGBÍZHATÓ MEGOLDÁS HOSSZÚ TÁVRA:
HÁZI RÁKÖTÉS GARANCIÁVAL A CSEPELI VÁROSGAZDÁTÓL!

Mit ajánlunk?

Kellemetlen meglepetések helyett...

MEGBÍZHATÓ RENDSZERT!

A házi hálózat építése során a legfontosabb szempont, hogy a csatorna hosszú távon, megbízhatóan működjön. A csepeli önkormányzat 100%-os tulajdonú cégeként az elkészült hálózatra garanciát vállalunk!

KULCSRAKÉSZ HÁZI HÁLÓZATOT!

Ha minket bíz meg a házi hálózattal kapcsolatos munkákkal, teljes körű szolgáltatást kap, mely magában foglalja: a tervezést; kivitelezést a szükséges anyagokkal együtt; a kapcsolódó ügyintézkést (FCSM engedélyek stb.)

További információ a szolgáltatásról, előzetes igénybejelentés:
ÉlőDuna Ügyfélszolgálat zöld szám:

06-80-296-830



Interjú Németh Szilárd országgyűlési képviselővel, Csepel polgármesterével

További lakossági rezsicsökkentés



egyszerűbb, érthetőbb számlaképeket. Ma már kijelenthető az is, hogy mindenütt megvalósult a 10 százalékos rezsicsökkentés, amit szinte mindenki támogat.

Várható-e további csökkentés?

A Fidesz-KDNP frakció arról döntött, hogy július 1-jétől csökkentenie kell a víz-, a csatorna-, a szennyvízelvezetési, a szemétszállítási, a palackos gáz-, valamint a kéményseprési díjaknak. Ezek esetében is az átlagosan 10 százalékos csökkentés a cél. A pontos mértéket azonban az árakban tapasztalható területi különbségekre tekintettel kell megállapítani. Ugyanis például a víz esetében van az országban olyan hely, ahol ezer forintot kell fizetni érte elszámolási egységenként, míg máshol csak 180-at. Az újabb díjcsökkentést egy munkacsoportnak kell kidolgoznia, amelynek Fónagy János államtitkár úr, Kósa Lajos, Debrecen polgármestere és én leszünk a tagjai. A

testületnek tavasszal kell bemutatnia a részletes előterjesztését.

Hallani lehetett arról is, hogy az energiarezsi még tovább csökkenhet.

Igen. A képviselőcsoport arra kérte a Kormányt, hogy a gáz-, villany- és távfűtés árának 10 százalékos csökkentésénél ne álljunk meg, és a kabinet még a nyár előtt vizsgálja meg egy újabb ármérséklés lehetőségét. Ez, a következő fűtési szezon előtt, ismét nagy segítséget jelenthetne minden magyar háztartásnak.

Mennyit tud egy átlagos család spórolni a rezsicsökkentések következtében?

A Központi Statisztikai Hivatal kimutatása szerint 2012-ben egy kétgyermekes átlagcsalád havonta több mint 73 ezer forintot költött rezsire, így ha minden tételnél megvalósul a 10 százalékos csökkentés, havonta 7300 forintot spórolhatunk.

csepel.hu

Képviselő úr is előterjesztőként vett részt a Fidesz-KDNP háromnapos gyulai frakcióülésén. Mi volt az Ön témája?

Beszámoltam a gáz-, a villany- és a távfűtés lakossági számláinak csökkenéséről szerzett tapasztalataimról. Azt a feladatot kaptam még tavaly decemberben Orbán Viktor miniszterelnök úrtól, hogy minden magyar háztartásban sze-

rezsek érvényt a 10 százalékos rezsicsökkentésnek. Több mint kétezer lakossági megkeresés érkezett hozzám, látszik, hogy a téma nagyon foglalkoztatja az embereket. A lakosoktól beérkezett összeinté és megalapozott információknak köszönhetően tudtuk rendeletben előírni az előre kibocsájtott villanyszámlák kötelező módosítását, és az új,

Felújítások uniós pénzből

Csepel déli lakóközpontjának szociális rehabilitációjáról szóló támogatási szerződést írt alá Németh Szilárd polgármester és Bozay Péter, a Pro Régió ügyvezető igazgatója a polgármesteri hivatalban február elsején. Ahogy januári első lapszámunkban már beszámoltunk róla, Csepel 1 milliárd 350 millió forintot nyert el uniós pályázaton: ezt az összeget

egyebek között a Szent Imre tér felújítására, panelházak korszerűsítésére, zöldfelületek kialakítására fordítják.

György István főpolgármester-helyettes az esemény kapcsán arról beszélt, hogy Csepel ismét jelentős pillanathoz érkezett és a kerület már nem tekinthető a főváros „hátsó udvarának”, mint a korábbi

önkormányzat vezetése idején. Az utóbbi időben folyamatosan fejlődött Csepel, a fővárossal közösen elért eredményekre méltán lehetnek büszkék.

Németh Szilárd megemlítette, hogy a mostani a harmadik szociális rehabilitációs projekt, amely a kerület javát szolgálja. Bár Csepel lakosságának nagyobb része lakótelepeken él, az első

komolyabb városrehabilitációs projektre csak 2009 után, jócskán elmaradva a hasonló településektől kerülhetett sor.

Ezúttal a Csepel déli lakóközpont szociális célú rehabilitációja elnevezésű pályázaton 1 milliárd 350 millió forintot nyert el kiemelt uniós pályázaton Csepel önkormányzata. Az összeg felhasználásáról a január 10-én megtartott képviselő-testületi ülésen döntöttek a csepeli városatyák.

Cs. A.



fotó: Zaiánfi Bence

Babgulyás a hidegben

Ételt osztott február 8-án, délből a csepeli önkormányzat, a közterület-felügyelet, a Vöröskereszt csepeli szervezete és a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara Csepeli Szervezete a Karácsony Sándor utcai evangélikus templom előtt. Az Adu Oktatási Központ tanulói által főzött babgulyást és a süteményt kínálták.

Németh Szilárd polgármester, Borbély Lénárd és Morovik Attila alpolgármesterek is kilátogattak az ételosztásra. „December 20-a után második alkalommal szerveztünk ilyen eseményt, amit addig szeretnénk ismételni, amíg hideg az időjárás. Külön köszönetemet fejezem ki a csepeli önkormányzatnak, hogy biztosította az alapanyagot, és a közterület-felügyeletnek, amiért azt ide a helyszínre szállította” – mondta el Sepsi Zsigmond, az Adu vezérigazgatója.

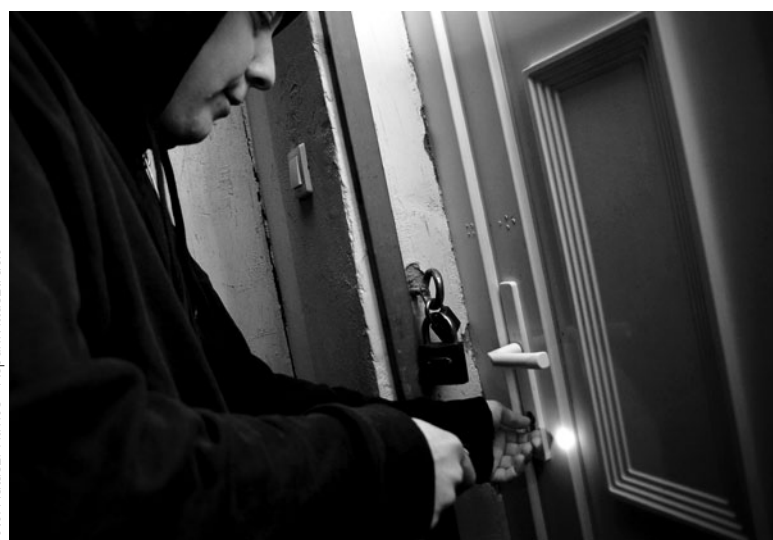
Betörőket értek tetten a Nap utcában

Tetten értek egy lakásbetörőt egy Nap utcai panelházban január 23-án – tudtuk meg a csepeli rendőrkapitányságon. A bűncselekményt két tettes követte el, de az egyik elmenekült, jelenleg szökésben van. A rendőrök egy húszéves nőt vettek őrizetbe, aki beismerte, hogy társával együtt más csepeli lakásokba is betörték az utóbbi időben.

Sallai Zsolt nyomozó, az ügy előadója elmondta, hogy a betörési kísérlet január 23-án, délelőtt történt. A rendőröket a lakás tulajdonosa értesítette, aki a tetten ért fiatal nőt visszatartotta, amíg megérkeztek a járőrök. A gyanúsítottak véletlenszerűen választották ki a panelházat, de az épületben már igyekeztek megbizonyosodni arról, hogy mely lakásokban nincsenek otthon. Hallgatóztak, füleltek, honnan szűrődik ki zaj; ezeket a helyeket elkerülték. A kiszemelt lakásról azt feltételez-

ték, hogy senki nem tartózkodik odabent. Erről úgy próbáltak meggyőződni, hogy bekopogtattak az ajtón, de nem érkezett válasz. Ekkor egy csavarhúzóval kezdték el befejezni az ajtót, ami némi zajjal járt. Ekkor történt a fordulat! A lakásban ugyanis a zajra felébredt a tulajdonos, egy középkorú férfi, aki az éjszakai műszak fáradtságát pihente volna ki. Rögvest a bejáratnál termett, s megakadályozta a betörést. A két elkövető közül a férfi azonnal elmenekült, a húszéves nőt viszont sikerült visszatartania, amíg a rendőrök a helyszínre érkeztek.

A rendőrségen a nő beismerő vallomást tett, s elmondta azt is, hogy társával más csepeli lakásokba is betörték az utóbbi hónapokban. Kiderült, hogy a gyanúsítottak nem csepeliek, hanem a főváros egyik belső kerületében laknak. A nő munka nélküli, nem először követett el bűncselekményt. A betörésből származó értéktárgyak



fény: Halász Vilmos Képek illusztráció

egy részét értékesítették, ezek között főként műszaki cikkek, ékszerek, ruhák voltak. A nyomozók most a sértetteket kutatják fel, akiktől a gyanúsított páros betöréseik során különféle értékeket lopott el. A szökésben lévő férfi ellen országos körözést adtak ki. Sallai Zsolt utalt rá, hogy a betörők jellemzően nappal követik el a bűncselekményt, s azokat a helyeket szemelik ki, ahol azt gyanítják, hogy a házban, illetve lakásban nem tartózkodik senki. Ha mégis szembetalálkoznak a tulajdonossal, általában azonnal elmenekülnek. Főleg a könnyen

elvihető, kisebb méretű és értékes tárgyakat próbálják ellopni, tehát a készpénzt, ékszert, műszaki tárgyakat. A lakóknak éppen ezért tanácsos, hogy készpénzüket ne otthon őrizték, a bejáratú ajtó zárját megerősítsék, az ingatlan riasztóval lássák el. Noha a betörőket nem könnyű elfogni, mert ritka eset a tettenérés, a lebukott bűnözőket a korábban elkövetett betöréseik kapcsán is számon tudják kérni. A különféle bűnözői csoportok jellemző betörési módszerei is támpontot adnak arra, hogy azonosítsák őket.

Csarnai Attila

Kettős gyilkosság: másodfokú tárgyalás

Április 18-án és 24-én tartják meg a csepeli kettős gyilkosság ügyében a másodfokú tárgyalást a Fővárosi Ítéltábla Markó utca 16. szám alatti épületében – közölte lapunkkal Lukács Zsuzsanna, a Fővárosi Ítéltábla elnöke. Eredetileg decemberre tűzték ki a tárgyalást, de az ügy többszörösen is soron kívülinek minősül, ezért indokolt a per korábbi megkezdése.



fény: Halász Vilmos

„Az ítéltáblán az a gyakorlat, hogy egy ügy beérkezésekor nyomban kijelölik a tárgyalás várható időpontját annak érdekében, hogy az azonos időben érkezett pereket a tanácsok megközelítőleg ugyanazon időszakban tárgyalják” – mondta az elnök asszony. A csepeli kettős gyilkosság pere azonban megelőzi az ítéltáblára korábban beérkezett fellebbezési ügyeket, mert több szempontból is kiemelt jelentőségű.

A brutális bűncselekmény 2009. január 7-én történt a Csepel-sziget Általános és Szakképző Iskolában, ahol megölték Takács József intézményvezetőt és Papp László tanárt. A Fővárosi Törvényszék K. Tamást, az iskola gondnokát és Deme Gábor gazdasági igazgatót tavaly júniusban életfogytiglani fegyházbüntetésre ítélte, de az elsőfokú ítélet ellen a vádlottak fel-

mentést kértek, az ügyész súlyosbításért fellebbezett. K. Tamás leghamarabb 40, Deme Gábor pedig 32 év múlva szabadulhat feltételeken.

Stiller Magdolna, K. Tamás ügyvédje közölte, hogy védece saját elmondása szerint „erősnek és eltökéltnak” érzi magát, s továbbra sem hajlandó vallomást tenni Deme Gábor ellen. Kitart amellett, hogy a kettős emberölést „egy csuklyás ismeretlen” követte el.

K. Tamás ellen közben egy másik ügyben is bírósági eljárás folyik, amelynek tárgyalását nemrég tartották meg a Budaörsi Bíróságon. K. Tamást csalással és okirat-hamisítással vádolják. Ennek az ügynek a számai 2003-ra nyúlnak vissza, amikor K. Tamás hat ingatlant vásárolt Érden, majd némi haszonnal hamarosan túladdott

rajtuk. Közben kiderült, hogy az ingatlanok tulajdonosai halott személyek, s tulajdonosként fiktív emberek szerepeltek. K. Tamás azzal védekezett a bíróságon, hogy nem tudott a zavaros tulajdonosi körrel; a Budaörsi Bíróság pedig első fokon felmentette. A Pest megyei Bíróság azonban hatályon kívül helyezte az ítéletet, s új eljárásra kötelezte a Budaörsi Bíróságot, mert aligha hihető, hogy a vádlott nem tudott az ingatlanok tulajdonosi háttéréről. Ha K. Tamást ebben az ügyben is bűnösnek találják, kettőtől nyolc évig terjedő szabadságvesztésre ítélik. Ezek az évek azonban nem adhatók hozzá a kettős gyilkosság ügyében kiszabott büntetéséhez, vagyis érvényben marad az első fokon kiszabott maximális negyven év, amikor az elítélt feltételeken szabadon bocsátható.

Csarnai Attila

Vita a jutalmakról: kinek kell visszafizetni?

Nagy vihart kavart a csepeli MSZP nyílt levele január 29-én, amelyben Szenteczky János pártelnök és frakcióvezető egyebek között azt tudakolta, hogy az önkormányzatnál, valamint intézményeinél kifizettek-e jutalmat, juttatást a havi illetményen felül az elmúlt időszakban. A pártelnök kérte, hogy az önkormányzat tétélesen és összezszerűen mutassa ki, kinek és milyen jogcímen fizettek ki ilyen jellegű juttatást. Egyben emlékeztetett arra, hogy Orbán Viktor miniszterelnök arra utasította saját önkormányzati párttársait, hogy a felvett pénzt fizessék vissza, vagy fordítsák jótékony-sági célra.

Ábel Attila alpolgármester közleményben válaszolt a nyílt levélre, amelyben közölte: az 2010 októberében felálló új önkormányzati vezetés a havi illetményen felül semmiféle jutalmat, juttatást nem kapott. A polgármester és az alpolgármesterek havi fizetését is a törvényben előírt minimális összegben határozták meg.

Szenteczky János kérdésén túlmenően, a csepeli adófizetők hiteles tájékoztatása érdekében ugyanakkor tétélesen és összezszerűen közreadta, hogy milyen béren felüli kifizetések történtek az MSZP által irányított előző önkormányzatnál 2002 és 2010 között. A lista élén maga Szenteczky János áll, aki a kerület vagyongazdálkodásának vezérigazgatójaként 32 576 547 forint prémiumot és 4 706 000 forint jutalmat vett fel, vagyis összesen 37 282 547 forinttal lett gazdagabb. A második helyen Orosz Ferenc alpolgármester található, aki 36,7 millió forintot kapott a fizetésén felül. A dobogó harmadik fokát Horváth Gyula alpolgármester foglalja el, aki 17,3 millió forint plusz juttatást tehetett zsebre. Őt követi Tóth Mihály MSZP-s polgármester, aki a fizetésén felül csak jutalmak formájában 16,8 millió, Borsány György alpolgármester pedig 7,7 millió forintot kapott. Polgár György politikai főtanácsadó jutalmait is több mint tízmillió forintba kerültek nyolc év alatt. 2002 és 2010 között tehát az MSZP kerületi felsővezetőinek jutalmazására a járulékokkal együtt több mint 100 millió forintot költöttek el a csepeli adófizetők pénzéből.



Körkérdeésünk így hangzik: mi a véleménye arról, hogy a csepeli önkormányzatnál a havi béren felüli juttatásokat, jutalmakat fizettek ki az elmúlt években? Ön szerint az érintetteknek vissza kell-e fizetniük ezeket a közpénzeket, illetve jótékony célokra kellene-e fordítaniuk, miként az MSZP a közleményében erre tett utalást?

Pákozdi József (Jobbik)

Aki másnak vermet ás...

A prémium nagyságát a képviselő-testület szavazza meg az önkormányzati cégek vezetőinek. Ez az elmúlt évtizedben is így történt, amikor a Fidesz még ellenzékben volt. Szenteczky János azzal, hogy politikai haszonszerzés céljából a csepeli önkormányzat által kifizetett jutalmak nyilvánosságra hozatalát kérte, önmagának ásott vermet, amibe bele is esett.

Szenteczky János (MSZP)

Jövedelmükkel trükköznek a fideszes városvezetők

A szerződésben meghatározott összeget – pártállástól függetlenül – mindenki részére ki kell fizetni. A jövedelmét mindenki belátása szerint használja fel. A világos kérdésekre pedig – bármelyik városvezetőnek nemcsak illik,

A folyamatos anyagi veszteség mellett, erkölcsileg is kifogásolhatóan magas összegeket vettek föl, miközben a csepeli emberek érdekei nem számítottak. Ilyen volt többek között a Csepeli Kórház bezárása, ami ellen semmit nem tettek a szocialisták, most pedig nagy hanggal rátelepednének a rendelőintézet bezárása elleni akcióra.

Ami a vagyongazdálkodást illeti, a kötelező feladatukat ez alatt az idő alatt képtelenek voltak ellátni azért a hatalmas összegekért, amiket zsebre vágtak. A Csepel Vas- és Féművek, a Mahart, a Csepel SC, ingatlanok stb. kiadásáról is szólt ez az időszak. Az ott gazdát

hanem kötelező is válaszolni. A szocialisták kérdéseire február 8-ig csak ködösítés, hazudozás, mellébeszélés volt a felelet. A korábbi szocialista városvezetők és gazdasági társasági vezetők bére, jutalma, jövedelme nyilvános volt az akkori csepel.hu-n. Nem várták meg a sajtó ellenőrzött vagy ellenőrizetlen híreszteléseit. A fideszes városvezetéssel ellentétben nem volt trükközés. A fizetést fizetésnek, a jutalmat jutalomnak nevezték.

Németh Szilárd polgármester, Borbély Lénárd, Morovik Attila és Ábel Attila alpolgármesterek egyelőre mélyen hallgatnak a személyes használatra kapott autóikról, a korlátlan vagy

cserélt ingatlanok értéke mellett a felvett jutalmak és prémiumok eltörpülnek. De kik alapították meg ezeket a javadalmazásokat, és mit kértek, kaptak cserébe? A háttérben megbúvó volt országgyűlési képviselőket, valamint volt kerületi vezetők szerepét is vizsgálni kellene!

Nemcsak visszafizettetni kell a felvett jutalmakat, hanem büntetőeljárást is kell indítani ellenük a 16 év alatt okozott károkért! De a Fidesz helyi szinten sem tartja be választási ígéretét, az elszámoltatást. A Jobbik viszont nem csak ígéret! Erről szóló teljes cikkünk a www.csepel.jobbik.hu olvasható.

évi 30 ezer kilométert fedező benzinpénzről, aminek még a járulékait is a csepeliek viselik. A szocialista városvezetőknél ez elképzelhetetlen volt. Németh Szilárd és Borbély Lénárd nem beszél a másoktól soha nem látott álláshalmozásukról sem, amivel olyan jövedelemre tesznek szert, ami részükre mindennap jutalom.

Látom, hogy kérdéseim kicsapták a biztosítékot a fideszes városvezetésnél. Visszafelé mutogatnak, dühöngenek. Szegényes program ez, de az ő programjuk. Ha mást nem tudnak, akkor legalább az öt kérdésemre válaszoljanak tisztességesen a csepelieknek, akiknek csak gyűlnek, egyre gyűlnek a kérdései.

Karsai Máttyás, a Lungo Drom Országos Cigány Érdekvédelmi és Polgári Szövetség Csepeli Szervezetének elnöke

Az MSZP fizesse vissza a jutalmakat

Alapvetően az, hogy az önkormányzatban az elvégzett precíz, felelős munkát pénzjutalommal díjazták, jó dolognak tartom. Ebben az esetben azonban úgy gondolom, hogy nem ezért osztotta ki magának az előző vezetés ezt a gyalázatos, felháborító „jutalmat”! Hiszen mi is történt azokban az években? Bezárták a kórházat, eladták Észak-Csepelt, a Görgey Általános Iskolát, de gerincűtről,

csatornázásról, szociális bérlakásokról csak ígéretet tudtak.

Példát vehetnek a mostani vezetőkről, akik az ígért fejlesztéseket megcsinálták, jutalmat viszont nem vettek fel. Csak a kerület egészségügyi dolgozóinak és tanárainak adtak egy kis pluszpénzt. Szerintem, ha van rá lehetőség, vagy behajtható, akkor mindenféleképpen vissza kellene fizetniük a jutalmukat kamatostul, vagy felajánlani a kerületben élő szociálisan hátrányos helyzetű családok részére. Sokan vannak, hiszen az MSZP-s időkben Ferencvárosból is ide költöztették a rászorulókat. Amit felvettek jutalomként, abból több száz lakást lehetne - anyagáron - kifesteni, rendbe tenni, vagy gyerekeknek enni adni, tanszereket venni.

Tenk András (LMP) nem kívánta kifejezni véleményét a feltett kérdésekre.

Borbély Lénárd (Fidesz - KDNP)

Tartsák be, amit követelnek!

Az elmúlt hetekben Orbán Viktor miniszterelnöktől kezdve Török Zsolt MSZP-s szóvivőig sokan megfogalmazták, hogy önkormányzati vezetőknek nehéz időkben etikátlan dolog jutalmakat felvenni, s azt önmagukra költeni. Ezzel a közvélemény is egyetért. Komikus helyzet alakult ki Csepelen, miután az MSZP azt hitte, hogy mi olyanok vagyunk, mint ők, és számolatlanul osztogatjuk a jutalmakat meg a fizetést egymásnak. Bár jogos felvetés Szenteczky János pártvezér részéről, hogy jótékonyosságra kellene fordítani a jutalmakat, de ebben nem magukra gondoltak. Ők ilyen maguktól nem fognak tenni.

Egy hónapja azt terjesztették el, hogy bezárt Csepelen a gyermeksebészeti. Holott ilyen nem is volt. Ezek után azt terjesztették, hogy a szakrendelőről is le akarunk mondani. Ez sem igaz. Szenteczky János ma is négy helyről kap fizetést, önkormányzati kocsival járt, de álláshalmozást meg céges kocsit emleget. A fizetések eltitkolásával vádol, pedig a csepeliek csak most tudhatták meg, hogy mennyi jutalmat vett fel ő és az MSZP-s vezetők.

Én nem kényszeríthetem ki az MSZP politikusaiból, hogy fizessék vissza vagy adják jótékony célokra a százmilliós jutalmaikat. Csak azt tudom mondani, hogy mi nem vettünk fel jutalmat, a fizetésünk ellenőrizhető, 2010 októbere óta pedig minden évben nyilvánosságra hozzuk a vagyonbevallásokat. Azóta valóban minden átlátható, egyértelmű, bárki megnézheti.



foto: Halász Vilmos

Jutalmazások és prémiumok a csepeli politikusok, kerületi vezetők körében 2002-2013 között

	A jutalom vagy prémium bruttó összege
Szenteczky János (MSZP)	37 282 547 Ft
Orosz Ferenc (MSZP)	36 700 000 Ft
Horváth Gyula (MSZP)	17 300 000 Ft
Tóth Mihály (MSZP)	16 800 000 Ft
Borsány György (MSZP)	7 700 000 Ft
Összesen:	115 782 547 Ft
Németh Szilárd (Fidesz-KDNP)	0 Ft
Borbély Lénárd (Fidesz-KDNP)	0 Ft
Morovik Attila (Fidesz-KDNP)	0 Ft
Ábel Attila (Fidesz-KDNP)	0 Ft
Összesen:	0 Ft

Felhívás

A termőföldről szóló 1994. évi LV. törvény és a földhasználati nyilvántartás részletes szabályairól szóló 356/2007 (XII. 23.) Korm. rendelet változása következtében valamennyi ingatlanügyi hatóságnál (továbbiakban: járási földhivatalnál) regisztrált földhasználó **köteles bejelenteni:**

- a) magánszemély földhasználó esetében a személyi azonosítóját (személyi számát) és az állampolgárságát,**
- b) gazdálkodó szervezet földhasználó esetében pedig a statisztikai azonosítóját.**

A fentiek alapján **2013. március 30-áig** az illetékes járási földhivatalhoz be kell nyújtani magánszemély földhasználó esetében a személyi azonosítót és lakcímet igazoló hatósági igazolvány másolatát, gazdálkodó szervezet földhasználó esetében a statisztikai azonosítót.

Amennyiben a földhasználó családi gazdálkodónak minősül, a Korm. rendelet alapján a családi gazdaság nyilvántartási számát is be kell jelenteni, valamint szükséges annak megjelölése, hogy a földterület a családi gazdasághoz tartozik. (Az a földterület tartozik a családi gazdasághoz, amelyet a megyei Kormányhivatal Földművelésügyi Igazgatósága a családi gazdaság használatába regisztrálta.)

A földhasználati azonosító adatközlési **adatlap** beszerezhető a **földhivataloknál**, vagy letölthető a **www.földhivatal.hu** honlapról.

A bejelentést határidőben elmulasztó földhasználót az földhivatal bírsággal sújtja, amelynek mértéke a termőföld ingatlan-nyilvántartás szerinti AK értékének ezerszerese, azzal, hogy nem lehet kevesebb a behajtható köztartozás minimális összegénél.

Szennyvízcsatornázás Személyes ügyfélszolgálat a piacon

Tisztelt csepeliek!

Szombatonként 7 és 11 óra között a Csepeli Piacon személyes ügyfélszolgálatot várja önöket az önkormányzat munkatársa. Az östermelői csarnok Táncsics Mihály utca felőli bejárata mellett kialakított pultnál feltehetik kérdéseiket a jelenleg is zajló szennyvízcsatornázással kapcsolatban, valamint a Fővárosi Csatornázási Művek nyomtatványait (szolgáltatói hozzájárulás-kérelem, használatbavételi hozzájárulás-kérelem) is átvehetik: ezek kitöltésében is segítséget kapnak, ha szükséges.

Szerdánként továbbra is a Királyerdei Művelődési Házban 16.30 és 19 óra között tehetik fel kérdéseiket.

Megalakult az időügyi tanács

Csepelen január 28-án megalakult az időügyi tanács. A tagok elfogadták azt a dokumentumot, aminek lényegéről, céljairól Noé László időügyi tanácsnok, a tanács elnöke tájékoztatta lapunkat.

„A kerületben élő nyugdíjasok és az önkormányzat közötti folyamatos együttműködés megvalósítása fontos cél, ahogyan az is, hogy biztosítsuk az időseknek az életkörülményeiket közvetlenül érintő intézkedésekkel összefüggő konzultációs, valamint javaslattételi lehetőséget. A rendeletek végrehajtást is figyelemmel szeretnénk kísérni. A tanácsnak az is feladata, hogy közvetítsen az idősödő emberek, valamint az egyházak, társadalmi szervezetek és alapítványok között” – emelte ki Noé

László, aki azt is hozzátette, konferenciákat és más programokat szerveznek majd.

Az elnök azt is kiemelte, hogy az időügyi tanácsot működtető önkormányzat nagyobb eséllyel indul a Nemzeti Erőforrás Minisztérium által kiírt „Idősbarát önkormányzat” elnevezésű pályázaton.

„Legfontosabb céljaink, hogy javítsuk az idősek helyzetét, érdekképviselőtüket biztosítsuk. Az idősek szervezetei számíthatnak arra, hogy az általuk felvetett időügyi problémák az önkormányzat részéről támogatásra találjanak, ugyanakkor az önkormányzat számíthat arra, hogy az általuk adott közszolgáltatási és területfejlesztési információkat az idősek szervezetei eljuttatják a szépkorúakhoz” – tette hozzá az elnök.

Az időügyi tanács elnöke: Noé László időügyi tanácsnok
Tagok: Grebenár Imre, Kiss Ferencné, Lohonya Márta, Monoki Tamás, Rátkainé Takács Anikó, dr. Siklósy Ferenc

Az időügyi tanács várja a csepeli lakosok ötleteit, észrevételeit, javaslatait.

telefon: 425-2408

e-mail:

idosellatas@csepsz.hu

levélcím:

1212 Bp., Kiss J. alt. u. 54.

Noé László

telefon: 06-70/312-4032

e-mail:

noetanacsok@gmail.com



fotó: Halászi Vilmos

Kedden kirándulás, csütörtökön klubnap



Minden csütörtökön délután négytől este hétig vidám zene szól a csepeli Rákóczi Kert Civil és Közösségi Házban. Nyugdíjasok jönnek össze egy zenehallgatásra, táncra és néha egy éneklésre. Kell egy kis kikapcsolódás, kell egy kis beszélgetés, hiszen sokuknak férj vagy feleség hiányában otthon nincs kihez szólniuk. Ez ismerkedési est is egyben, mert időskorban is nagy igény van a társakra.

Sárdi Jenő, a Szépkorúak Klubjának vezetője már négy éve tölti be ezt a tisztséget.

Mennyire zárt ez a klub? Munkahelyi vagy baráti társaság alkotja-e a tagság a gerincét?

Hozzánk bárki jöhet, mindenkit szívesen látunk. Tagságunk közül kilencven százaléka nyugdíjas, a többiek családtagok, gyermekek és unokák. Nagyon családias nálunk a légkör. Együtt ünnepeljük meg a születés- és névnapokat, a húsvétot, a nőnapot, a karácsonyt és az idősek napját.

Hogy lehet valaki klubtag?

Nagyon egyszerűen. Valamelyik csütörtökön eljön hozzánk az illető, ha megtetszik neki a klubéletünk, akkor három alkalom

után jelentkezhet tagnak. A díj havonta 1500 forint, de ha huzamosabb ideig beteg valaki, és nem tud jönni, akkor nem kell fizetni. Ha egy tagunk vendéget hoz magával, akkor annak alkalmanként hatszáz forint a belépődíj.

Hány tagja van a klubnak?

Korábban nyolcvan voltunk, de lecsökkent a létszámunk hatvanra. Persze a betegségek miatt is sokszor kevesebben vagyunk. Talán többen érdeklődnének, ha szombat délután lenne a klubnap, mert akkor jobban ráérnének az emberek.

Csak Csepelről várják a jelentkezőket?

Egész Budapestről jöhetnek hozzánk. Most is vannak, akik Kispestről, Zuglóból, Budáról vagy Erzsébetről járnak ide. Ilyenkor télen, a korai sötétedés és a csúszós utak azonban elriasztják a messzebről jövőket.

Arról már Pataki István vezetőségi tagot faggatom, hogy milyen programokkal várják a tagjaikat.

Féléves program szerint dolgozunk: ebbe a csütörtöki zenés-

táncos klubnap mellett még a kirándulások is beleférnek. Keddenként vidékre megyünk, az útirányt az időjárás határozza meg. Voltunk már Székesfehérváron, Gödöllőn, Abasáron és Noszvajon is egy jó disznótorban. Korábban híres fürdőket is meglátogattunk. Sokat kellett utazni és kevés idő maradt a fürdőzésre, ezért ha a többség igényli, akkor több napra szervezzük az utakat. A heti hét naphoz nyugdíjasaink egy része kettőt ebben közösségben tölt el. Még mindig marad öt nap a gyerekekre és az unokákra.

- czapp -



fotó: Zarándi Bence

Balázs-járás



fotó: Bede Orsolya

Balázs-járásra indultak a Móra Ferenc Általános Iskola első és második osztályos tanulói február 4-én Csepelen. A Montessori és a Csillagtelepi Óvodák Szabadság utcai és Vénusz utcai apróságainak iskolába csalogató népszokásokat elevenítették fel. Hagyománnyá vált dramatikus műsorukkal a mórások évek óta járják a környék óvodáit. Pelyhe Andrásné és Tóth Mária pedagógusok vezetésével a kisdíákok népviseletbe öltözve, fakardokkal, Balázs-járó süvegben hívogatták iskolába a nagycsoportosokat. Régen nem volt kötelező iskolába járni, ezért a tanító küldte el tanítványait házakhoz Balázs-járásra, hogy kedvet csináljanak a gyerekeknek a tanuláshoz. A Balázs napjához (február 3.) kötődő népszokás a Dunántúlon, az Ipoly és Nyitra menti falvakban és a Csallóközben terjedt el. A legenda szerint Szent Balázs püspök, akit a VI. században a torokbetegség gyógyítójának tartottak, megmentette egy halszállkát nyelt fiú életét. Ezért özvegy édesanyja hálából ételt és gyertyát vitt neki. Azóta a Balázs-áldás egyházi szertartás részévé vált a templomokban is. Ilyenkor a pap V alakban összekötött, égő gyertyákat tartott a hívők állá elé, és megáldotta őket. Így Szent Balázs megvédte a híveket a torokfájástól és az akkor még gyógyíthatatlan torokgyájtól.

antal

Sváb bál 23. alkalommal

A Nagy Imre Általános Művelődési Központ sportcsarnokában rendezték meg február 2-án a hagyományos, német műsoros esttel egybekötött farsangi sváb bált. Az idén már 23. alkalommal megtartott mulatságon ismét fergeteges volt a hangulat. Kaltenecker Antalné, a Csepeli Svábok Szabad Kulturális Egyesületének elnöke köszöntötte a megjelenteket. Az Eötvös iskola tanulóinak tánca után a nagyobbak palotással és keringővel szórakoztatták a vendégeket. Az estet ezután dr. Lotz Károly, Csepel diszpolgára, a bál fővédnöke nyitotta meg. Az önkormányzat nevében Borbély Lénárd alpolgármester is szólt a jelenlévőkhöz, akinek az elnök asszony megköszönte, hogy a sváb bált októberben Csepel Örökség díjjal tüntették ki. A hangulatról a Lustige Musikanten zenekar gondoskodott.



fotó: Zarándi Bence

Kiállítás a légszennyezésről

A Levegő Munkacsoport szervezte a csepeli önkormányzat támogatásával azt a kiállítást, ami a Királyerdei Művelődési Házban nyílt meg február 8-án. Járainé Simon Ágnes, az önkormányzat környezetfejlesztési ügyintézője tolmácsolta Németh Szilárd polgármester szavait. Ezután a Levegő Munkacsoport elnöke, Lukács András elmondta, hogy 2013 a levegő éve, így mindenkinek nagy a felelőssége abban, hogy ne veszítsünk el évente tizenhatezer embert a részecskeszennyezés miatt. „A rendkívül apró méretű szemcsék elsősorban a közlekedés, a fűtés és az ipari tevékenység

következtében kerülnek a levegőbe. Már régóta ismert az a tény, hogy ha a születés körüli időszakban kerülnek a szervezetbe ezeknek a részecskéknek egyes összetevői, akkor ez felnőttkorban súlyos, nemegyszer visszafordíthatatlan betegségekhez vezethet. A kormány 2011-ben programot fogadott el a légszennyezés csökkentésére, amely szinte minden olyan intézkedést tartalmaz, amelyet már évtizedek óta szorgalmazunk” – hangsúlyozta Lukács.

A kiállítás március 4-éig látogatható, hét-köznapokon 9-től 19 óráig.

Jótekonysági est a templomért

Összefogással a mezőbaji református templomért címmel 2013. február 22-én, 17 órakor jótekonysági estet szervez Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata és a Csepeli Városképf Kft. Az esten csepeli művészek, művészeti csoportok lépnek fel.

Mezőbaj kis település Bihar megyében, a történelmi Partium területén, Nagyszalontától 15 km-re. Temploma 1826-ban épült.

Demeter Szilárd, a Mezőbaji Református Egyházközség lelkipásztora jelezte, hogy nagy szükség lenne a templom bútorzatának cseréjére, a tetőszerkezet és a villanyvezetékek felújítására. Ehhez kéri, kérjük a jó szándékú és segítőkész csepeliek segítségét!

Helyszín: Királyerdei Művelődési Ház
(Szent István út 230.)

Belépőjegy: 1000 Ft.

Aki akadályoztatása miatt nem tud megjelenni az esten, támogatói jegy vásárlásával segítheti a templom megújulását.

Jegyek, támogatói jegyek vásárolhatók:

Csepeli Városképf Kft.
(1215 Csete Balázs u. 15.)

Királyerdei Művelődési Ház
(1213 Szent István út 230.)

A mezőbajiak nevében köszönjük a támogatást, a segítséget!

Németh Szilárd
Csepel polgármestere,
országgyűlési képviselő

Borbély Lénárd
alpolgármester,
országgyűlési képviselő



Beszélgetés Debre Istvánné pedagógussal

„Mindig tanító néni akartam lenni”

Cigánypedagógus, a Kovács Zoltán Alapítványi Óvoda alapítója. Hosszú út vezetett a határ menti kis faluból, Bedőről az állami és kerületi kitüntetésekig. Legutóbb Csepel Örökség díjjal jutalmazták emberi és szakmai eredményeit. Debre Istvánnéval beszélgettünk.



„A lányomra vagyok a legbüszkébb. Láta, hogy ez nem egy kényelmes élet, nem egy sétalopp. Ennek ellenére, bár kényelmesen élhetne, kényelmesen dolgozhatna, mégis azt mondja: amit anyu, a nagyapám megteremtett, azt kötelességem segíteni. A kuratórium elnökeként úgy viszi tovább az ügyet, hogy teljesen azonosul a célokkal, segít, tervez, fejleszt” – mondja. Majd így folytatja édesapjára emlékezve a kerületszerte ismert pedagógus: „Amikor reggeltől estig azt hallod, hogy tisztesség, munka, tanulás, akkor mindez egyszerűen a véreddé válik. Jó helyre születtem, jó apám, jó testvéreim voltak. Az édesanyánk halála után a nővérem nevelt fel minket, aki nagyon okosan kezelt bennünket a nyomorban is. Nyolcan voltunk testvérek, hárman még kiskorúak, amikor anyánk meghalt.” A tanulás iránti vágyat édesapja ültette el benne: „A háborúban sokféle emberrel találkozott, sokat tapasztalt. Nagyon fontos volt neki a tanulás, a mesterségbeli tudás, az emberség, mélyen vallásos volt. Emlékszem, amikor leérettségiztem, hálát adott az Istennek, hogy nem leszek szolga, mint ő.” Sokszor emlegeti a szerencsét, a sorszerűen felbukkanó, meghatározó egyéniségeket, például első tanítónénijét, Dános Valérnét. „Őt már a felköltözésünk után, Pesten ismertem meg. Elvitt a gyerekeihez, velük töltöttem a téli szünetet. Egy életre helyre tett, úgy akartam élni, mint ő. Lettek álmaim. Utána jött a Szárcsa iskola, a felső tagozat és Szegedi Lujza néni, aki úgy nyitotta ki a világot az irodalom, a művészetek felé, ami az egész életemet meghatározta.” Szegedi Lujza személyisége, pedagógusi öröksége ma is ott munkál a későbbi kollégában.

„Soha annyit nem kaptam tudásból és emberségből sem a középiskolában, sem a főiskolán, mint Lujza nénitől.” Azt mondja, mindig jött valaki, akitől tanult, aki továbblendítette, aki fejlődésre inspirálta: „Magamba szívtam, amit lehetett, de én világletemben csak tanító néni akartam lenni.” Állítja: szerencséje volt, hiszen ha az ember az iskolában nyolc évig egy olyan gyerek mellett ül, aki gimnáziumba akar menni, számára is ez lesz a természetes folytatás. A Jedlik Ányos Gimnáziumban érettségizett, majd tanítói diplomát szerzett. Pályáját Csepelen, a Kék Általános Iskolában kezdte alsó tagozatos tanítóként, férje ugyanott matematikát oktatott. „Volt egy harmadikos cigány ikerpár. Rendellenek voltak, elmaradtak, raccsoltak is, de valójában csak nagyon szegények voltak. Úgy döntött a tanítónénijük, hogy kiegészítő iskolába küldi őket. Botrányt csaptam és elkezdtük hazahordani őket. Kiderült, hogy hiába van fürdőszobájuk, ha nincs szappan, nem tudják tisztára mosni magukat.” A pedagógus szerint sok mindent be lehet hozni, csak megfelelő környezetbe kell helyezni a gyerekeket. Így történt ez a nehéz sorsú ikerpárral is, akik később leérettségiztek. „Hol egy darab kenyeret, hol egy ruhát, hol egy jó szót adtunk nekik, végigkísértük őket az érettségig, aztán főiskolára mentek. Ma mind a kettő mérnök.” A fiatal

tanárnéni tudatos felzárkóztatásba kezdett, lehetőségei és a gyerekek szükségletei szerint támogatva a lemaradókat. „Mérgező voltam, hogy a tanárok nem úgy kezelik a cigány gyerekeket, ahogy kellene. Azonban azt is észre kellettennem, hogy a cigány gyerekek sem úgy állnak a tanuláshoz, ahogyan elvárható. Volt egy pillanat, amikor azt mondtam: nekem csak velük kell foglalkozni. Nem az iskolában kell kezdeni, hanem az óvodában.” Debre Istvánné mosolyogva mondja: az iskolában mindenki tudta, hogy hazavitte a gyerekeket, táborozni jártak, kijárta nekik, amit lehetett. „De minket is így segített Lujza néni. A mi gyerekkorunk attól volt szép, hogy voltak olyan tanárok, mint Szegedi Lujza, Cika néni, Ilonka néni. Nagyszerű emberek voltak, ők nem anyagot adtak le, hanem neveltek. Ha nem ettünk, befizették helyettünk az ebédet és a nővérem fizetésekor vitte nekik a pénzt. Nagyszerű példát mutattak emberségből.”

A Kovács Zoltán Alapítványi Óvodát 1993-ban hozták létre. A rendszerváltás után sokan elvesztették a munkájukat, a lakásukat, az otthon nélkül maradt családok gyerekei pedig nem járhattak óvodába, hiszen szükség volt bejelentett lakcímre. „Sok gyereket bejelentettünk magunkhoz, hogy iskolába, óvodába



tudjanak járni. Azt mondtam: összeszedem az utcán bolyongó gyerekeket, és csinálunk egy óvodát” – mesél a kezdetekről. Az intézmény névadója Debre Istvánné unokaöccse, Kovács Zoltán gyógypedagógus. „Nagyszerű ember volt. Végtelenül okos, nyugodt, nem olyan izgága, mint én. Az volt a mániája, hogy csináljunk cigány óvodát, iskolát, gimnáziumot.” A tanítónő akkoriban pedagógusként komoly sikereket ért el a Kék Iskolában, nem is akarták elengedni a tanári karból. „Jó volt sikeresnek lenni, jól éreztem magam. De Zoli 1990. február 6-án meghalt, két picit gyereket hagyott itt. Úgy éreztem, megpróbálom létrehozni azt, ami az ő álma is volt. Az emlékére neveztük el az óvodát.” Az intézmény beindítása nehézségekkel járt: pénz nélkül, a Soros Alapítvány támogatásával, az önkormányzattól bérelt épületben, egy csoporttal indult a nevelés. „Egy osztatlan csoport volt, mert egy óvónőre futotta. Később láttuk, hogy annyira nagy az elmaradás, hogy kisebb csoportokat kell csinálni, intenzívebben kell fejleszteni.” Az óvoda nyitva állt a már iskolába járó egykori tanítványok előtt, is meleggel és élelemmel várták a nehézsorsú gyerekeket. „Azt gondoltuk: itt meleg van, fűtés van, enni is tudnak és mi tanítjuk őket. Egész nap itt lehetnek, más szellemiségben.” A tanárnő kiemeli: a szülőkre ők tudnak hatni a leginkább, hiszen közülük nőttek ki ők is. „Több mint ötven éve élek Csepelen. Mindenki ismer, a szülők elfogadták, ma is elfogadják a véleményünket. Amennyire tudunk, rajtuk is segítünk, munkát szereztünk, papírokat töltöttünk ki. A mai napig baráti kapcsolatban vagyunk.” Büszkén mondja, hogy amikor az első fecskéik leérettségiztek, képesítés nélkül visszamentek az óvodába dolgozni, később diplomáztak, ma pedig ők nevelik a kicsiket. A Kovács Zoltán Alapítványi Óvodába nem csak cigány gyerekek járnak, „a szegénység, a szociálisan hátrányos helyzet a felvételi kritérium”. Az intézményben hangsúlyos a cigány identitás megerősítése. „Reggel egy cigány népdallal indítunk, a felnőttek cigányul beszélnek egymás között. A gyerekek számára ez teljesen természetes, a magyar gyerekek is tudják, hogy Magdi néni most cigányul beszél valakivel, hallgatjuk a cigány zenét, a verseket két nyelven tanuljuk.” Az éntudat megszilárdításáról így vall: „Az identitástudatra minden embernek szüksége van. Ha nincs Kazinczy, nincs magyar nyelvünk. Ha az ember egyszer megtanulta Kazinczyt, a felvilágosult költőket, akkor olyan kreatívvá válik, hogy tudja, cigányként mi a szerepe, mint cigány értelmiségi ember. Ugyanaz, mint bármely más nációban a felvilágosult embereknek. Nem azt mondjuk, hogy a cigány jobb, mint a magyar vagy a hottentotta, hanem azt, hogy más.” Bár az elismeréseknek örül, halkan azt mondja: „Nem engem kell előtérbe helyezni, hanem az ügyet, amiért harcolok.”

angel

Új dátum az iskolakezdésben

Mikortól tanköteles a gyerek?

Iskolahívogató című sorozatunkban folyamatosan mutattuk be a kerületi tanintézményeket, elősegítve ezzel az iskolaválasztást. De mit kell tennie még a szülőnek az iskola kiválasztásán túl, s milyen dátumra kell figyelnie? Fontos tudnivalók.

Magyarországon a szabad iskolaválasztás alapján a szülők körzetén kívüli iskolába is beíratathatják csemetéiket, ha ott van hely. A tankerület külön értesítést nem küld a családnak; az iskolák a népszerűségi nyilvántartásból megkapják, hogy kik a körzetükben lakó tankötelesek. A gyakorló szülőknek érdemes áttekinteni az új előírásokat, mert a 2012 szeptemberétől hatályba lépett nemzeti köznevelési törvényben módosult a tankötelezettség idő-

tartama – tájékoztatta lapunkat Százdai Antal, a Klebelsberg Intézményfenntartó Központ vezető főtanácsosa. Elmondta, hogy az eddigi szabályozás szerint a gyerekek legkorábban abban a naptári évben váltak tankötelessé, melyben a hatodik életévüket május 31-éig betöltötték. E fontos dátum ez év elejétől augusztus 31-ére tolódott. Ha a gyermek iskolaérettségével – melyről az óvodavezető dönt – nem ért egyet a szülő, akkor a Nevelési Tanácsadótól iskolaérettségi vizsgálatot kérhet. Ebben az esetben – a szakértői bizottság javaslata szerint – a gyermek még egy évig óvodai ellátást kap. Az idén március 1-jétől április 30-áig lehet beíratni a tanköteles gyerekeket a körzeti vagy a választott iskolába.

A. Zs.

Miért viseltek pirosat a diákok?

Rendhagyó módon, nem tanítással kezdődött február első napja a Mátyás Király Általános Iskolában, hanem a Szív Világszövetség által elindított Pirosban a Nőkért (PAN) mozgalom hazai kezdeményezéséhez csatlakoztak a diákok, tanárok és szülők. Dóka György igazgatóhelyettes szervezésében Csepelen először ismerkedtek meg a tanulók a Viselj pirosat! elnevezésű nappal, amely világszerte a nők szív- és érrendszeri megbetegedési kockázataira hívja fel a figyelmet. A PAN mozgalom az Egyesült Államokból indult, ahol az utóbbi években világsztárok viselik a ma már mindenhol elterjedt, „Ez nem piros ruha, hanem vörös riadó!” feliratú öltözetet. A világszövetség tagországaiiban, köztük hazánkban is igyekeznek mindenütt propagálni, hogy a lányok, fiatal nők, asszonyok és idős hölgyek szívére fokozottabban vigyázzunk, mert

az utóbbi esztendő egészségügyi vizsgálata szerint szív- és érrendszeri veszélyeztetettségük nagyobb, mint a férfiaké.

A mozgalom célkitűzésével egyetértők a Mátyás iskola udvarán felállított sátorban gyülekeztek. A mintegy háromszáz, piros ruhában összesereglett tanuló, szülő és tanár elénekelt Halász Judit Mit tehetnék érted című dalát. A nyolcadikosok mozgásszínházi produkcióval készültek: József Attila Áldalak búval, vigalommal című, megzenésített versét mutatták be. Ezután a diákok felolvasták a PAN mozgalom – nemcsak február elsejére vonatkozó – felhívását. S mivel a betegségekből való felgyógyulásban a szeretetnek különös ereje van, jelképesen sok-sok ölelést gyűjtöttek be egymástól a csepeli iskolások.

azs



Egyházi élet

A nagybőjt

Amikor valamilyen nagyon fontos esemény közeledik, akkor arra fel szoktunk készülni. Vizsga előtt tanulunk, vendégség közeledtével alaposan kitakarítunk, családi, bensőséges ünnepekre ajándékot készítünk, vagy használhatók, szép gondolatokon törjük a fejünket. Ilyen előkészület előzi meg a szent feltámadás ünnepét, a húsvétot, a nagybőjtöt megelőző időszakot. Lelkünk kitakarítjuk, a lelki olvasmányokból, a templomi közös elmélkedéseinkből tanulunk. A táplálkozási szokásaink megváltoztatása pedig felhívja a figyelmet arra, hogy Krisztus szenvedett értünk. A nagybőjtről általában a böjtös eledel jutnak az eszünkbe, a hústalan, zsír nélküli, állati eredetű ételektől mentes táplálékok. Ezért a nagybőjtöt megelőző vasárnapokat ősi elnevezésük szerint húshagyó és vajhagyó vasárnapoknak nevezi görög katolikus egyházunk. Ebben az évben az első nagyböjti nap február 11-e, hétfő. E naptól, a húsvéti eledel megáldásáig, a pászkaszentelésig, Krisztus feltámadásának ünnepéig, a lehetőségeink szerint figyelembe vesszük a böjti előírásokat. Hazánk keleti megyéiben ilyenkor lapcsánkát, krumpilángost, puliszkával töltött káposztát és egyéb egyszerű eledelket főztek, sütöttek az anyák és nagymamák. Nem lettek vegetáriánussá, de ez a hat hét megtisztította a lelket és a testet is.

Próbáljuk ki! Mert olyan lesz a húsvétunk, amilyen a nagybőjtünk.

Aki görög katolikus egyházközségünk alapítványán keresztül szeretne segíteni hitéleti és karitatív céljaink megvalósításában, azt adója 1 százalékaival tudja megtenni, a Krétai Szent András Alapítvány – adószám: 18671630-1-13 – javára.

Prodán Gábor atya

Szent Erzsébet ismét segített

„Mindenki maga ismeri legjobban a saját közösségét” – kezdi Kispál György, a Csepeli Lelkeszi Kör elnöke, akivel arról beszélgettünk, hogy hogyan használták fel azt az egymillió forintot, ami a november 17-én megrendezett I. Szent Erzsébet Jótékonyági Bál keretében gyűlt össze. A plébános elmondja: a Lelkeszi Kör minden tagja egyetértett abban, hogy a felajánlott összeget kilenc egyenlő részre osztva, minden egyházközség, gyülekezet a saját belátása szerint segítse a rászorulókat. Volt, ahol pénzületi támogatással, volt, ahol élelmiszerrel vagy vásárlási utalvánnyal támogatták a nehézsorsú csepelieket. „Ilyenkor mindig borzasztóan nehéz a döntés. Lehet, hogy ez önzés, de elsőként azt néztem, hogy a templomba járók közül ki mennyire rászoruló” – mondja a Jézus Szíve-plébánia vezetője, aki a kerületére eső 111 ezer forinttal két, nehéz körülmények között élő családot és a Balogh Ernő önkormányzati képviselő által kezdeményezett karácsonyi akciót támogatta. Decemberben 14, szociálisan hátrányos helyzetű, gyerekeket nevelő hárosi család kapott az ünnepet szebbé, könnyebbé tevő élelmiszercsomagot. A nemes kezdeményezést kiemelten támogatta az Egressy Béni Református Oktatási Központ, a Vienna Konservatorium Budapest Zeneművészeti Főiskola és Csepel önkormányzata is, hozzájuk csatlakozott a Jézus Szíve-plébánia: a december 12-ei jótékonyági hangversenyen összegyűjtött 81 ezer forintot a Szent Erzsébet bál keretéből egészítették ki további 31 ezer forinttal. Kispál György elmondja: nehéz döntés volt, hogy több családot segítsenek kisebb összegekkel vagy a leginkább rászorulókat támogassák nagyobb mértékben. „Mindkét családnál nagyobb segítségre volt szükség, hogy levegőt tudjanak venni. Balogh Ernő ötletét pedig azért is támogattuk, mert Háros is az én területemhez tartozik.” A Szent Erzsébet-bál,

bár első alkalommal rendezték meg, megmozgatta a csepelieket, az összegyűlt egymillió forint túlszárnyalta a Lelkeszi Kör tagjainak elvárásait. Az atya szerint a bál sikere az összefogás fontosságának ékes példája. S még hozzáteszi: sokan kérnek segítséget, sokan kopogtatnak a plébánia ajtaján, de „az igazi rászorulóink a legtöbbször nem keresnek meg bennünket, inkább nekünk kell észrevennünk őket.”

A Budapesti Zsidó Hitközség a 111 ezer forinton kívül egy gyógymatracot is felajánlott a kerület leginkább rászoruló lakosának. „Mondtam az asztaltársaságnak, akikkel a bálon ültem, hogy nem kell nézni a tombolám sorszámat, mert úgyis csak a legvégén lesz esedékes. Akkor nevettek egy kicsit, de amikor kihúzták a számomat, azt mondták: ilyen nincs. Nagyon örülök, hogy megnyertem a fődíjat, és örülök annak is, hogy felajánlhatom egy valóban rászoruló embernek” – mondja Kerényi András, a Budapesti Zsidó Hitközség dél-pesti körzetének elnöke, aki a helyszínen elhatározta: nyerevényét jótékony célra fordítja. A szerencsés nyertes a Humán Szolgáltatások Irodájától kért segítséget, hogy a gyógyászati eszköz a legjobb helyre kerüljön. A február 7-ei átadáson jó egészséget kívánva adta át a 85 ezer forint értékű



ajándékot a kerekese székkel közlekedő fiatalembernek. „Nem csak kényelmi funkciókról van szó: a betegsége miatt nagyon kell egy ilyen matrac, hogy tudjon forogni, megfelelően alá legyen támasztva a gerince. Tényleg a legjobb helyre került” – mondta a fiatalember ápolója.

- angel -



foto: Bede Orsolya

ADÓZÁSI TÁJÉKOZTATÓ 2013

2. rész

Előző számunkban az építményadóra és a telekadóra vonatkozó jogszabályokat, az adó mértékét és egyéb fontos tudnivalókat közöltük. Folytatjuk az adóval kapcsolatos tájékoztatást.

III. Talajterhelési díj

1.) Vonatkozó jogszabályok:

- 2003. évi LXXXIX. törvény a környezetterhelési díjról
- Budapest-Csepel Önkormányzata talajterhelési díjjal kapcsolatos eljárási szabályokról szóló 31/2004 (VI.29.) Kt. számú rendelete (hatályos 2004. július 1-től 2012. december 31-ig)
- Budapest-Csepel Önkormányzata talajterhelési díjjal kapcsolatos eljárási szabályokról szóló 33/2012. (XI. 29.) önkormányzati rendelete (hatályos 2013. január 1-től)

2.) Talajterhelési díjfizetési kötelezettség azt a kibocsátót terheli, aki a műszakilag rendelkezésre álló közcsatornára nem köt rá és helyi vízgazdálkodási hatósági engedélyezés hatálya alá tartozó szennyvízelhelyezést, ideértve az egyedi zárt szennyvíztárolót is, alkalmaz.

Amennyiben a közcsatornát év közben helyezik üzembe, a díjfizetési kötelezettség a kibocsátót a közcsatorna üzembe helyezését követő 90. naptól terheli.

Amennyiben a kibocsátó évközben kötött rá a közcsatornára, abban az esetben a díjfizetési kötelezettség csak a rákötés napjáig áll fenn. A csatlakozásról szóló igazolást az adóbevalláshoz mellékelni kell.

3.) A **fizetési kötelezettség** a szolgáltatott, méréssel igazoltan felhasznált illetve mérési lehetőség hiányában az átalány alapján meghatározott víz mennyisége után keletkezik.

4.) A talajterhelési díjat az önkormányzati adóhatóság által rendszeresített formanyomtatványon, **önadózás** útján a kibocsátónak kell megállapítania, bevallania és megfizetnie a tárgyévét követő március 31-ig.

5.) Díjszámítás módja:

Díjfizetési alap $\times$ egységdíj $\times$ területérzékenységi szorzó

Díjfizetési alap:

a felhasznált víz mennyisége a tárgyévben (m³)

Egységdíj: 2012. 01. 31-ig: 120 Ft/m³
2012. 02. 01-től: 1 200 Ft/m³

Területérzékenységi szorzó: 3

6.) A **díjfizetési alap csökkenthető** azzal a számlával igazolt mennyiséggel, amelyet a kibocsátó szennyvíztárolójából, olyan arra feljogosított szervezettel szállítat el, amely a folyékony hulladék jogszabályi előírások szerinti elhelyezését igazolja.

2013. évtől, Május 1-jétől szeptember 30-ig terjedő időszakra **locsolási célú felhasználás** miatt az adott időszakra jutó vízfogyasztás 10%-kal csökkentett, korrigált mennyiségét kell figyelembe venni.

7.) Nem terheli díjfizetési kötelezettség azt a kibocsátót, aki külön jogszabályok szerint egyedi szennyvíz-elhelyezési kislétesítményt, illetve egyedi szennyvíztisztító kisberendezést alkalmaz.

A) 2012. december 31-éig terjedő kibocsátási időszakra díjmentesség illeti meg a lakossági kibocsátót:

- ha egyedül él és havi nettó jövedelme nem haladja meg az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 150%-át (42 750 Ft).
- ha a vele közös háztartásban élő személyekkel együtt számított egy főre jutó havi nettó jövedelem nem haladja meg az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegét (28 500 Ft).

2012. december 31-ig terjedő kibocsátási időszakra 50%-os kedvezmény illeti meg a lakossági kibocsátót:

- ha egyedül él és havi nettó jövedelme nem haladja meg az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 200%-át (57 000 Ft).
- ha a vele közös háztartásban élő személyekkel együtt számított egy főre jutó havi nettó jövedelem nem haladja meg az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 150%-át (42 750 Ft).

B) 2013. január 1-vel kezdődő kibocsátási időszakra díjmentesség illeti meg azt a lakossági kibocsátót:

- Aki egyedül él és a bevallást megelőző három hónapban szerzett összes nettó jövedelme alapján számított egy havi átlagjövedelme nem haladja meg a mindenkori öregségi nyugdíjminimum két és félszeresét (71 250 Ft).
- Akinek a saját és a vele közös háztartásban élő személyekkel a megelőző három hónapban közösen szerzett összes nettó jövedelméből számított egy főre eső havi nettó jövedelme nem haladja meg a mindenkori öregségi nyugdíjminimum kétszeresét (57 000 Ft).
- Akinek a saját és a vele közös háztartásban élő személyekkel a megelőző három hónapban közösen szerzett összes nettó jövedelméből számított egy főre eső havi nettó jövedelme nem haladja meg a mindenkori öregségi nyugdíjminimum négyszeresét (114 000 Ft), továbbá a közcsatornára való műszaki rákötés az Fővárosi Csatornázási Művek által jóváhagyott rákötési tervvel igazoltan műszaki nehézségbe ütközik, minek következtében:

- gravitációs csatorna esetében a közterületi gerinccsatornára, illetve a házi bekötő csomakra történő rákötés, csatlakozás csak házi átemelő kiépítésével oldható meg.
- a rácsatlakozás érdekében 25 métert meghaladó hosszban lenne szükséges bekötő csatorna kiépítése. A csatornahossz számítása a telekhatáron belül, a telekhatártól számított 1m-től kezdődik, a végpontja pedig az épületbe történő becsatlakozási hely.

Díjmentességben részesülnek a jogi akadály elhárultáig mindazon kibocsátók, akik számára a közcsatornára való rákötés a közcsatorna felett futó útszakasz burkolatára vonatkozó építési, bontási vagy változtatási tilalom fennállása miatt nem lehetséges. A burkolatbontási tilalom fennállását a bontásra vonatkozó kérelem elutasítását igazoló hatósági határozattal kell bizonyítani.

A 2013. évre vonatkozóan díjmentességben részesülnek mindazon kibocsátók, akik a számára a közcsatorna a COL4 fejlesztési ütem során 2013. január 1. után válik műszakilag hozzáférhetővé.

A díjmentességre vagy díjkedvezményre való **jogosultság igazolásának kötelezettsége** a kibocsátót terheli.

8.) A kibocsátónak a talajterhelési díjfizetési **kötelezettség keletkezését, változását, illetve megszűnését** 15 napon belül be kell jelentenie az adóhatósághoz.

A talajterhelési díj fizetési kötelezettség **elévülési ideje 5 év**.

2013. évben az öregségi nyugdíj legkisebb összege: **28 500 forint**.

IV. Adómérséklés

Az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény alapján:

- Az adóhatóság a **magánszemély** kérelme alapján az őt terhelő adótartozást, valamint a bírság- vagy pótléktartozást **mérsékelheti vagy elengedheti**, ha azok megfizetése az adózó és a vele együtt élő közeli hozzátartozók megélhetését súlyosan veszélyezteti.
- Az adóhatóság a pótlék- és bírságtartozást **kivételes méltányosságból mérsékelheti (elengedheti)** különösen akkor, ha annak megfizetése a vállalkozási tevékenységet folytató magánszemély, jogi személy vagy egyéb szervezet gazdálkodási tevékenységét ellehetetlenítené. Az adóhatóság a mérséklést az adótartozás egy részének (vagy egészének) megfizetéséhez



Régi idők hangulata

Hagymás vér, toroskáposzta, hurka, kolbász, pecsenye. Ezek a jellegzetes falusi ételek fogadták a vendégeket a második csepeli disznótóron február 2-án. A disznóvágás több évszázadra visszanyúló tradíciója folytatódott a Hollandi úti Sport-, Szabadidő- és Rendezvényközpontban a kerületi önkormányzat támogatásával, a Csepeli Városkép Kft. munkatársainak szervezésében. Az egész napos rendezvényre a szervezők már napokkal korábban készültek, hogy a vonzó programon – a reggeli kezdéstől a délutáni zárásig – mindenféle finomsággal fogadhassák a vendégeket. Volt is bőven disznótoros étel-ital, az édesszájúak farsangi fánkot és a kürtöskalácsot is ehettek.

A disznóölés egyik főszereplője, a böllér és a malacfogók munkakedvét és jó hangulatát a faluhelyeken ilyenkor szokásos fogópálinka hozta meg. A mintegy 130 kilós disznót gázlánggal pörzsölték, majd vízzel letisztították és felbontották. A hentesek feldarabolták a hússertést, a kicsontozott lapockából a kolbásznak valót készítettek össze, felkockázták a zsírszalonnát, nagy üstben sütötték a töpörtyűt, majd kolbászt és hurkát töltöttek. Darázs István hentes lapunknak elmondta: „Valódi látványosságnak számít Csepelen egy ilyen disznóvágás, hiszen sokan nem láttak még ilyet. Nagyon szeretem a húst, azért is lettem hentes. Kedvencem a sült hurka és kolbász, de a pecsenyéért is rajongok.”

Rácz Túrkevei Lajos mesterszakács kunsági toroskáposztája osztatlan sikert aratott. Amikor a készítés fortélyairól kérdeztem, így válaszolt: „A legfontosabb összetevő a szeretet. Klasszikus módon készítettem a káposztát, mintha pörköltet főznék, csak kevesebb paprikát használtam. Tájegységenként változik az íz kialakítása, mert van, aki füstölt húst is tesz bele. Én úgy





főzőm – a hagyományos magyar konyha tradícióját követve –, hogy kellemes, savanykás ízt kapjunk” – tette hozzá a mesterszakács.

Arról már az ételeket árusítókat faggattam, hogy a disznótörös étek közül mi fogyott a legjobban. Az általános vélemény az volt, hogy a „csepeliek legjobban a májas hurkát, a kolbászt és a pecsenyét kedvelik. Azonban többen megkóstolták a frissen sült töpörtyűt, a disznósajtot, a csípős kolbászt, és a hagymás vértől sem riadtak vissza.”

A disznóságok kedvelői különféle húskészítményeket, füstölt termékeket vásárolhattak a hatalmas kínálatból. A belépőjegy áráért a résztvevőknek toroskáposzta és forralt bor járt, a gyerekeknek citromos tea. Bár az idő nem kedvezett a szabadtéri programnak, ám a jókedv nem maradt el: erről a mulatós zene, a Mohácsról érkező busók és soká-cok, a zenészek, valamint a farsangi óriásbábosok gondoskodtak.

A Radnóti Miklós és Királyerdei Művelődési Ház munkatársai kézműves-foglalkozással várták a gyerekeket: farsangi álarcokat, papírképet, malacbábót készítettek.

A régi idők hangulatát felidéző disznótörös eszem-iszom jó szórakozást, jó mulatságot és jó étvágyat hozott másodszor is Csepelen.

A forgatagban néhány látogatótól megkérdeztük, hogy miért jöttek el a disznótörre. Íme:

„A családdal egy kis kikapcsolódásra vágytunk. Ez a hagyományos disznóölés nagyon tetszett.”

„Gyerekkoromból emlékszem a disznóölés néhány mozzanatára, jó volt ismét részt venni egy ilyen eseményen. A gyerekeket a porzsó-lés érdekelte a legjobban.”

„Nagyon jó ötletnek tartom a disznótört, az embereket érdeklik a hagyományaink. Örülök, hogy nagyszülőként megmutathatom unokáimnak, hogyan zajlik a disznóvágás.”

- anzsú -



Magyar királyok a Csepel Galériában



Nagy érdeklődés kíséri a magyar királyok életnagyságú viaszfiguráiból nyílt időszakos kiállítást a Csepel Galériában. A nevezetes uralkodókat bemutató tárlat – mely a XXI. kerületi önkormányzat támogatásával a Csepeli Városkép Kft. szervezésében jött létre – ebben az évben Budapesten csak itt lesz látható. A galériában Géza fejedelemtől kezdve, Károly Róberten keresztül Mátyás királyig korabeli ruhákban láthatóak a magyar királyok. A felejthetetlen élményt a negyedórás audiós tárlatvezetés, valamint a magyarság történetét bemutató húszperces filmvetítés teszi teljessé. Az óvodások, kisiskolások Mátyás király meséit nézhetik meg.

fotó: Bede Orsolya



A Herman Ottó Általános Iskola felső tagozatos tanulóit kérdeztük a kiállításról.

Bíró Orsolya: „Örülök, hogy kedvenc királyomat, I. Lajost életnagyságban láthattam. Gyönyörűek a viaszalakok, a ruhájuk. Nagyon tetszett a kiállítás és a film is.”

Kurhéja Petra: „Ezentúl még jobban figyelek a történelemórákon, mert az itt látottak felkeltették érdeklődésemet a magyar királyok élettörténete és a régimúlt eseményei iránt. Olyan részleteket, érdekességeket is megtudtam, amikről eddig nem hallottam. Mindenkinek ajánlom a kiállítást.”

A kiállítás február 27-éig hétköznaponként a kerületi óvodás- és iskoláscsoportoknak – előzetes bejelentkezéssel – díjmentesen látogatható.

Nyitva tartás: minden érdeklődőt várunk hétfőtől vasárnapig 9 és 16 óra között. Egész óránként tárlatvezetés.

Belépődíj: gyerekeknek és nyugdíjasoknak 500, felnőtteknek 700, családoknak (2 felnőtt + 2 gyerek) 1900 forintba kerül.

Helyszín: Csepel Galéria (Csete Balázs u. 15., tel.: 278-0711; 06-70/439-7767)

Leguán, madárpók

Hüllőket, kétélűeket, rovarokat, kisemlősöket tekinthettek meg az érdeklődők február 4-e és 10-e között a Nagy Imre Általános Művelődési Központ színháztermében. Az immár 12. alkalommal megrendezett Hüllő Zoo kiállításon és börszen közel ötvenfajnyi állat várta a kisállatok szeretőit. Az egymás melletti terráriumokban zöld leguán, alabamai tarajos teknős, madárpók, törpehőrcsög, sisakos kaméleon, pápaszemes kajmán és törpenyulak sorakoztak. Gondozójuk, Tóth Attila elmondta, hogy ezek az állatfajok a húsz fok feletti hőmérsékletet kedvelik, néhányukat hetente csak egyszer etetik. Mint a rendezvény házigazdájától megtudtuk, a gyerekek nagy

kedvence a nyuszi, de amikor ott jártunk, a bátrabb érdeklődők épp egy királypityont cirógattak.

A kiállításon kristályok, marokkók és ásványékszerek közül is válogathattak a látogatók. Az ÁMK munkatársai hüllőkről szóló totóval és állatos kifestővel fogadták a kisebbeket.

fotó: Bede Orsolya



Veretlen kékek

A Kék Általános Iskola III. korcsoportos röplabdacsapata nyerte meg – veretlenül – a csepeli diákolimpia második fordulóját, folytatva az őszi remek szereplést. Második lett a Kazinczy, harmadik a Móra, negyedik a Katona, ötödik a Herman, hatodik a Lajtha iskola csapata. Fe-

hér Gábor testnevelő tanár kiemelte, hogy sok színvonalas mérkőzés zajlott. Börcsök Csaba edző szerint nagy öröm, hogy ennyi gyerek választotta ezt a sportágat. „Folytatjuk a megkezdett munkát, és várunk minden röplabdát szerető gyereket a Kék Iskolába” – tette hozzá.



Strand: úszójegy is lesz

Az 50 méteres úszómedence 27 fokos, míg a termálvizes medence 38 fokos vízzel várja a látogatókat a Csepeli Strandon – előreláthatóan – március 1-jétől. A medencék mellett fűthető öltözőkonténerek fogadják a látogatókat, ahol zárható szekrényekbe lehet elhelyezni a személyes holmit.

Nyitva tartás: hétköznapokon 6-tól 20 óráig; hétvégén 8-tól 19 óráig. A belépők áráról következő számunkban tájékoztatjuk részletesen önöket. Lehetőség lesz – 6-tól 8 óráig érvényes – úszójegy, illetve bérletek vásárlására is. Egy felnőtt egész napos, hétköznapra szóló belépője például 1000 forintba kerül majd.

ÁMK



NAGY IMRE ÁMK – KÖZMŰVELŐDÉS – KÖNYVTÁR – IFJÚSÁGI INFORMÁCIÓS PONT

Simon Bolívar sétány 4–8.,
tel.: 420-7874, www.amkkozmu.mlap.hu

PROGRAM

Kattints rá, Nagy! 25 órás kezdő internetes tanfolyam nyugdíjasoknak. A nagy érdeklődésre való tekintettel új csoport indul a Nagy Imre ÁMK Közművelődése szervezésében! Jelentkezési feltétel: nyugdíjas igazolvány. A tanfolyam célja az internetezés és az elektronikus levelezés alapjainak gyakorlatorientált bemutatása és átadása. A senior tanulók előzetes ismeretek nélkül is bátran jelentkezhetnek a tanfolyamra! Március 5-étől 6 alkalommal, keddi és csütörtöki napokon: 8–12 és 13–17. További infó és jelentkezés: Nagy Imre ÁMK – Közművelődés. Tel.: 420-7874

Ijászklub

Időpont: február 16-a és március 2-a:
10–11 és 11–12
Az Egyesület honlapja: csie.uw.hu
Vezető: Sárfi László

AJÁNLATUNK

TÜNDÉREKNEK, MANÓKNAK (3–7 év)

Akrobatikus rock and roll

Időpont: kedd, csütörtök 17.15–18

Balet-előkészítő – Art Jazz

Időpont: hétfő, szerda 17–18
Vezető: Cseppentő Petra

Ritmikus gimnasztika

Időpont: hétfő, szerda 17–18
Vezető: Polákovits Rita

ÚJ! Gyerek joga

Időpont: kedd 16.15–17
Vezető: Nyéki Gabriella

ÚJ! FIT KID gyermekfitnesz

Szerda, péntek: 16–17
Vezető: Sírly Ágnes

SULIBA JÁRÓKNAK (7–18 év)

Akrobatikus rock and roll

Időpont: kedd, csütörtök 16.30–18 vagy
18–19.30, vezető: Juhász Péter

Art Jazz – Balett-előkészítő

Időpont: hétfő, szerda 17–18
Vezető: Cseppentő Petra

BLACK TOP hiphop

Időpont: Kölyök – szerda 17–18, péntek 18–19
Nagyobbaknak – szerda 18–19, péntek 19–20
Vezető: Fekete Zsolt

Kreatív-zene-varázs

Időpont: kedd 16–17
Vezető: Drevenska Rita

Ritmikus gimnasztika

Időpont: hétfő, szerda 16–17
Vezető: Polákovits Rita

FELNŐTTEKNEK

Alakformáló női torna

Időpont: hétfő, szerda 18–19.30
Vezető: Kaszásné Füle Ildikó

Zumba

Időpont: hétfő 18.30–19.30, szerda 19–20

ÚJDONSÁG! Pénteken is: 17–18
Vezető: Pinelli Andrea

KÖNYVTÁR

A könyvtár nyitvatartási ideje:

Kedd-től péntekig: 13-tól 19-ig

Szombat: 9-től 13-ig

Az intézmény tanulói és dolgozói számára minden hétköznap 7.30-tól 19-ig, hétfőn 16-ig tudjuk biztosítani a nyitva tartást.

Info Pont

Várunk, ha információra, telefonszámokra, útbaigazításra, programajánlatokra van szükséged, barátaiddal be akarsz ülni valahová egy kis beszélgetésre, problémáid megoldásához szakemberek segítségét kívánod igénybe venni.

Az Info Pont nyitvatartási ideje:

hétfőtől péntekig: 12-től 20-ig

Szombat: 9-től 13-ig

Ingyenes internethasználat

Hétfőtől péntekig: 12-től 19-ig

Szombat: 9-től 12-ig

(20 perc/fő/alkalom)

A csoportokról és foglalkozásokról részletes információt kaphat a **420-7874-es** telefonszámon!

PROGRAMOK, GALÉRIÁK

VÉNUSZ UTCAI KÖNYVTÁR

Vénusz u. 2.,
a Radnóti Miklós Művelődési Ház emeletén,
tel.: 276-8953, fszek2105@fszek.hu
Nyitva tartás: h-sz-p 13–19,
csütörtök 10-től 16 óráig, kedden zárva.

Február 20-a, 16:30: Kineziológia klub Novák Ági vezetésével. Téma: Szülők és gyerekek Tárlóinkban a **Babákkal és könyvekkel a világ körül** című, könyvajánlóval fűszerezett kiállítást tekinthet meg Tápai Júlia, kedves olvasónk gyűjteményéből.

A csütörtök továbbra is a játék napja. Delelőtt kártyával várjuk az érdeklődőket.

Minden hónap első szerdáján délután 2 órától Perudo, Scrabble, sakk, és egyéb klasszikus táblás játékok kipróbálására. Ismerkedésre is van lehetőség a Délután Alapítványnak köszönhetően, elsősorban szépkorúak részére.

Minden programunk ingyenes.

Az új félévben is nagy szeretettel várjuk óvodás- és iskoláscsoportok jelentkezését.

További hírek, információk a www.fszek.hu honlapon, illetve a Facebookon keresse a „Vénusz utcai könyvtár”-at!

SÉTÁLO UTCAI KÖNYVTÁR

II. Rákóczi F. út 106., tel.: 276-3512
Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár 21/1
fszek2101@fszek.hu, www.fszek.hu/setalo

KIÁLLÍTÁS: „Szivárvány-világ” – Kiállítás Domak Melinda festett üvegképeiből. Megtekinthető a könyvtár nyitvatartási idejében.

ISMERETTERJESZTŐ ELŐADÁS: február 21-e, 17 óra: A boszorkányság története, avagy ki volt Ádám első felesége? Berzsenyi Emese vallástörténész előadása. Vendégeinket boszorkányok italával várjuk!

Szeretne internetezni? Könyvtárunkban bárki alapszintű internethasználová válhat. Jelentkezni lehet szervezett számítógéphasználati foglalkozásokra. A 20 órás foglalkozásokon a résztvevők csak számítógéphasználati díjat fizetnek, mely beiratkozott olvasók részére: 110 Ft/óra, regisztrált olvasók részére: 220 Ft/óra. A következő tanfolyam február 24-én indul.

Internethasználat: Regisztrált olvasójjeggyel: 110 Ft/fél óra
Kölcsönzésre is jogosító jeggyel: 110 Ft/1 óra

Ha ön még nem tagja könyvtárunknak, ne késlekedjen. 16 év alatt és 70 év felett a beiratkozás ingyenes! Helyben használat ingyenes. Egyéb díjakról tájékozódjon honlapunkon, személyesen illetve a 2763-512-es telefonszámon.

Kedves pedagógusok! Várjuk az iskolás- és óvodáscsoportokat könyvtárbeutató és könyvtárhasználati foglalkozásokra. Előzetes bejelentkezés szükséges, tel.: 2763-512

Rendezvényink ingyenesek, mindenkit szeretettel várunk!

KIRÁLYERDEI KÖNYVTÁR

Szent István u. 230., Tel.: 277-5278
Nyitva tartás: h-sz-p: 13–19; cs: 10-től 16 óráig

Meridián-torna minden páratlan héten csütörtökön 16.30-kor (febr. 28., márc. 14., 28.)

Hahota klub páros héten csütörtökön 16.30-kor (febr. 21., márc. 7., 21.)

Kreatív klub péntekenként 16 órától.

Február végéig látható kiállítás Máténé Vágány Tünde lámpakészítő mester Tiffany-lámpáiból és üvegből készült ékszeiből.

Részletes felvilágosítás: 277-5278-as számon nyitvatartási időben. A könyvtárban nyugodt, családias környezet várja az internetezőket és az olvasni vágyókat.

CSEPELI MUNKÁSOTTHON

Árpád u. 1., tel.: 276-7733
www.csepelimunkasotthon.hu
csmo@csepelimunkasotthon.hu

CSEPEL SZÍNHÁZ

Március 5-e, 10 és 14.30, március 6-a, 10 óra és március 7-e, 10 óra: A négy évszak – zenés orosz népmese egy részben (a Magyar Nemzeti Gyerme- és Ifjúsági Színház előadásában)

PROGRAMOK

Február 16-a, 9–14: Babaruhabörze

Tamási Lajos Olvasó Munkás Klub: Február 26-a, 16 óra: Pató Selam költő, lapszerkesztő és Hámosi István Péter, a Babás-újság lapszerkesztőjének irodalmi estje.

Március 3-a, 15 óra: „Minden piros, fehér rózsát neki vittem” c. nótaműsor. Gaál Gabriella emlékezőnk. Fellépnek: Madarász Ka-

talín, Hatvani Kiss Gyöngyi, Szöllősi Emese, Erdős Melinda, Nógrádi Tóth István, Tarnai Kiss László, Kolostyák Gyula, Zámbo Imre

Március 9-e, 11 óra: Hétvégi matiné. A csúfólódós nyúl a Nefejejs Bábszínház előadásában

Galéria 21.: február 21.–március 21.:

a Réti Pál Fotóklub tavaszi tárlata

KLUBOK – SZAKKÖRÖK

Csepeli KÉPZŐMŰVÉSZKÖR várja az érdeklődőket. Hétfő, szerda: 17–20, szombat: 13–16 óra

Csepel Táncgyűttes Óvodás néptánc-csoportja, Jazz Dance Komplex Tánciskola oviscsoportja, 3–6 éves gyerekek jelentkezését várja.

Hiphop showtánc: hét, sze: 16.30–18.30

Red One hip-hop:

hétfő 18–19, szerda 17–18

Zumbafitness: péntek 19.30–20.30

Defendo/önvédelem:

kedd, csüt. 19–20

Hatha jóga: hétfő 17–21

Wing Tzun Kung-fu: kedd, csüt.: 18–19

OKTATÁS

OKJ-s DAJKA, pedagógiai asszisztens, gyógypedagógiai asszisztensképzés.

Országos és budapesti színházak, koncertek, fesztiválok jegyirodája: hétfő–péntek 14–18
Béres Ria tel.: 276-9523; 0620 476 3189

ERDEI ÉVA

GALÉRIA

Király-Erdei Műhely Csepel, Kondor utca 29.
tel.: 420-1728, e-mail: eva@erdeigaleria.hu

Pantli Mihály festőművész emlékkiállítás-a március 2-áig tekinthető meg, előzetes bejelentkezéssel. **Február 16-a, 16 óra:** a Tormay Cécil Kör bemutatkozik. Előadást tart Jobbágy Éva alapító vezető

HRICSOVINYI GALÉRIA

Csepeli Mátyás utca 13.–
Garay utca 10. sarok
tel.: 427-1400

Potyok Tamás debreceni festőművész kiállítása március 1-jéig tekinthető meg, előzetes bejelentkezéssel.

Sportprogramok a kerületben

Labdarúgás

A Csepel FC NBIII Duna csop. felnőtt csapat felkészülési mérkőzései:

Szigetszentmiklós

Február 16-a, 10 óra: Tököl VSK–Indotek Csepel FC

Február 23-a, 13 óra: SZTK-Erima–Indotek Csepel FC

Budapest, Csörsz utca (TF pálya),

Február 20-a, 20:15: Hegyvidék–Indotek Csepel FC

(Az esetleges változásokról a cseplfc.hu oldalon olvashatnak)

Kosárlabda

Kazinczy Ferenc Általános Iskola (bejárat az Iv utca felől)

Február 16-a, 15 óra: BC Csepel-ATTE–Keresztúri SE (ffi. A csop.)

Február 16-a, 18.20: BC Csepel–Török F.-Törekvs SE/A (női A csop.)

Február 23-a, 16 óra: BC Csepel-ATTE–Mező Ferenc SK (ffi. A csop.)

Február 23-a, 18 óra: Boci Klub BC Csepel–Hatvani TC (ffi. NB II)

Vermes Miklós Ált. Isk. (Tejút u. 2.)

Február 26. kedd, 19 óra: BC Csepel II.–Kőbányai Darazsak (ffi. NB II)

Február 26. kedd, 20 óra: Csepeli Rombolók–Budafok/B (ffi. C csop.)

Röplabda

Budapest-bajnokság, Béke tér 1., Bajnokok Csarnoka

Február 27-e, 20:30 Csepeli RC–Pénzügyőr

Kézilabda

Nagy Imre ÁMK tornacsarnok

Február 16-a, 12:40: Csepel DSE–MALÉV SC (2002-es leány)

Február 16-a, 14:40: Csepel DSE–Postás SE (2002-es leány)

Asztalitenisz

Budapest I./A osztályú bajnokság, 5. forduló, Csepel, Duna u. 42.

Február 21-e, 18 óra: Szabadkikötő SE I.–Postás SE I.

Február 28-a, 18 óra: Szabadkikötő SE I.–MAFC I.

Budapest II./2 osztályú bajnokság, 5. ford., Csepel, Központi út 17-19.

Február 20-a, 18 óra: Csepeli Vállalkozók ASE–Budai XI SE IV.

II.-XII.-XXI. kerületi asztalitenisz csapatbajnokság:

Karácsony S. iskola, Február 25-e, I. osztály I. csoport,

Csepel-Sziget SE III.–BVSC-Zugló Sportiskola V.

II. osztály

Csepel-Sziget SE V.–Dunakanyar ASK II.

Csepel-Sziget SE IV.–Csepeli Vállalkozók AK III.

Csepel, Központi út 17-19., I. osztály II. csoport

Csepel-Sziget SE II.–Királynő SK

Csepeli Vállalkozók II.–Hidegkúti-Klebsberg Kúria SE I.

(a mérkőzések pontos kezdési időpontjáról a keruletipinyo.atw.hu internetes oldal ad bővebb felvilágosítást)

MEGHÍVÓ

Az MSZP Budapesti Párttanácsa Csepeli Szervezete ezúton tisztelettel meghívja az érdeklődőket a

PÁRBESZÉD A FŐVÁROS HELYZETÉRŐL ÉS AZ EGÉSZSÉGÜGYRŐL

című

NYILVÁNOS LAKOSSÁGI FÓRUMÁRA

A fórum időpontja: 2013. február 19-e (kedd), 17 óra
Helyszíne: Csepeli Munkásotthon (XXI. kerület, Árpád u. 1.)

Előadók:

HORVÁTH CSABA, az MSZP alelnöke, a fővárosi frakció vezetője
DR. HAVAS SZÓFIA, az MSZP fővárosi frakció tagja

A lakossági fórum levezető elnöke:

DOBÁK ISTVÁN, a 17. sz. választókerület választókerületi felelőse



MSZP Budapesti Párttanácsa
Csepeli Szervezete

Az öttusapápa és klubja közösen ünnepelt

Folytatva a szép hagyományt, 2013 februárjában is Benedek Ferenc mesteredző születésnapján gyűltek össze a csepeli öttusázók, hogy köszöntsék az immár 87 esztendőös sportembert, és egyben az általa újjáélesztett csepeli öttusa-szakosztály hatvanadik évfordulóját is megünnepeljék.

Az ünnepélyes ceremóniára – a tavalyihoz hasonlóan – a Csepel Plaza egyik használaton kívüli helyiségében adtak egymásnak randevút a sportág egykori és jelenlegi képviselői, akikhez ezúttal a kerületi vívók és a sportlövők is csatlakoztak. Sárfalvi Péter, a csepeli öttusaegyesület elnöke betegsége miatt nem tudott részt venni az eseményen, de telefonon nyilatkozott a Csepeli Hírmondónak.

Mi az első gondolatod Benedek Ferencsel kapcsolatban?

Rengeteg van! A csepeli és a magyar öttusa legendás alakja, amolyan utolsó mohikánja, élő történelemkönyv, akinek szerencsére a mai napig élvezhetjük a társaságát. Abban a megtiszteltetésben lehettem részem, hogy – bár mi már közvetlenül nem tartoztunk a keze alá –, mindig rajtam, rajtunk tartotta a szemét, figyelte, hogyan dolgozunk az edzéseken. Fantasztikus ember, aki közvetlenségével és hatalmas szakmai tudásával mindenkiben mély nyomot hagyott. Talán nem túlzok azzal, ha öttusapapaként is aposztrofálom őt.

Nem csak Feri bácsi, a csepeli öttusa is ünnepel.

Igen, hatvan esztendő nem kis idő, és mind a mai napig létezőnk, működünk, sőt sikereink is vannak szép számmal. Nekem még megadatott, hogy személyesen láttam Balczót, Villányit, Maracsót a Csepel legendás, József nádor téri Santelli vívótermében. Később tudatosult bennem, hogy micsoda fantasztikus munkát végeztek ők ott, az öttusa bölcsőjében. Személy szerint nekem nagyon fájt, amikor a termet



fotó: Zarándi Bence



eladták: talán ott kezdődött meg a csepeli sport hanyatlása, bár voltak még felvillanások.

Jelentősen bővült a klub tevékenységi köre.

A csepeli öttusa-egyesület már úszókkal és vízilabdázókkal is foglalkozik, ezért is lett hivatalosan Csepeli Öttusa és Vízi Sport Egyesület a nevünk. Nagy reményekkel tekintek a jövőbe, hiszen jóval több lehetőségük lesz a minket választó gyerekeknek, hogy kipróbálják, amihez kedvük van. Ezzel nagyban elősegítjük a kiválasztódás folyamatát, és dolgozunk azon, hogy a hetvenes évekhez hasonló hangulatú, közösségteremtő sportegyesületet

működtessünk, ahová szívesen járnak le a srácok, akik közül esetleg később többen is bűszkei lehetnek a kerületnek.

A 87. születésnapját ünneplő Benedek Ferencet a kék-piros egyesület képviselőin kívül egykori pályatársak, tanítványok, is felköszöntötték, majd Morovik Attila, Csepel alpolgármestere mondott rövid beszédet, melyben méltatta a népszerű sportember életművét, és Németh Szilárd polgármester jókívánságait is tolmácsolta egy szerény ajándék kíséretében.

Az ünnepség a csepeli öttusa elmúlt esztendejének beszámolóival folytatódott, majd átadták a 2012-

es év legjobbjainak járó díjakat, elismeréseket. A hivatalos programot filmvetítéssel is színesítették: az 1976-os montreali olimpián harmadik helyezett magyar öttusa-válogatotról forgatott képkockákat vetítették le, melynek egyik főszereplője, az olimpiai ezüstérmes, világbajnok Maracsó Tibor is nyilatkozott lapunknak.

Nagyon sokat köszönhetek a Főnöknek (Benedek Ferencet hívják így tanítványai) 15 éves koromban ő hozott el Fehérvárról, és azután gyakorlatilag összeforrt az életünk, ő „csinált” belőlem Európa- és világbajnokot, amiért nagyon hálás vagyok.

Egykori sikereid „műhelye”, a csepeli klub is kerek évfordulót ünnepel.

Ott alapoztam meg a jövőmet, ami a mai napig is kihat a magánéletemre, és sok más egyébire is. Olyan sporttársakra, barátokra tettem szert, mint Balczó Bandi, Földi Laci, Németh Feri, Sárfalvi Béla, és még jó néhányan, akikkel ma is tartjuk a kapcsolatot, és természetesen a Főnököt is rendszeresen hívom telefonon, s érdeklődöm hogyléte felől. Öröm számomra újra ennyi ismerős arcot látni, és azt is becsülendő dolognak tartom, hogy a csepeli öttusa a mai napig él, és sikeresen működik.

Légrádi G.

A csepeli Mendrey Tamás újabb sikerei

Mendrey Tamás, a csepeli törvívó fiatal kora ellenére sorra éri el sikereit a sportban. A 6. osztályos jedlikes fiút az önkormányzat is támogatja: ennek köszönhetően új és profi felszereléssel utazik a versenyekre, ahol rendre remekül szerepel. Tamás az elmúlt évben robbant be igazán a törvívás élmezőnyébe, amikor az egész éves ranglista-versenysorozatot és az Országos Bajnokságot is megnyerte. Az Építők Sporttelepén 2012. december 31-én megrendezett Szilveszter Kupa vívóversenyen – felnőtteket is legyőzve – szerezte meg az első helyet törvívásban.

Tehetségét mindennapos edzőmunkával fejlesztí – emellett pedig továbbra is kitűnő tanuló: a félévi gimnáziumi bizonyítványa elérte a jeles átlagot. Tamás tehát remek példa arra, hogy magas színvonalú, intenzív sportolás mellett is lehet kiváló eredménnyel tanulni. Kitartásával párosuló tehetségének is köszönheti, hogy a hazai sikerek után versenyt nyert Szlovákiában, Zágrábban, sőt, duplázott Ausztriában: Wels után St. Johannban is győzött, ahol 6 ország 59 vívója közül hozta el az aranyérmet. Amikor neki szólt a himnusz, azt szlovákiai magyar ellenfelei is szívükre tett kézzel énekelték. Az idei év is jól indult a 13 éves reménységnek: Debrecenben, a 14 év alattiak rangos mezőnyében ezüstérmet szerzett.

Mendrey Tamás három éve a Csepel Vívó Egyesületben ismerte meg a törvívás alapjait, majd 2012-ben az év sportolójának választották. 2013 januárjától a Szigetszentmiklósi Törögylet vívójaként versenyez, de továbbra is büszke csepeliként hetente egyszer együtt edz volt klubtársaival.

fotó: Mendrey Gergely



Olimpiai hangulat a Mátyásban

Híres vendégek részvételével folytatódott a tavaly decemberben életre hívott Olimpikonok Csepelen elnevezésű programsorozat. Ezúttal a londoni ötkarikás játékok ezüstérmese, Ungvári Miklós, és Joó Abigél látogatott el a Mátyás király Általános Iskolába január 29-én. A két világhírű cselgáncsozó hangulatos, a humort sem nélkülöző élménybeszámolót tartott az érdeklődő gyerekeknek és tanáraiknak: meséltek az iskolás éveikről, családjukról, a sport és a tanulás fontosságáról, és természetesen az olimpián szerzett élményeiről is.



fotó: Bede Orsolya

Görög csatát nyertek

A csepeli Halker-Király Team világverő kickbox csapata az Athens Challenge Világkupán vett részt február első hétvégéjén. A címvédőként érkező csepeliekre sokaknak fájt a foga: 30 országból összesen 1600 versenyző lépett szőnyegre, hogy elhódítsák a görög serleget. Király István tanítványai ezúttal is mindenkinél jobbnak bizonyultak: a döntőben a bolgárokat legyőzve értek fel a dobogó legfelső fokára.



fotó: Halker-Király team

Bevették Szigetvárt



fotó: szülők

Országos elismertségű sikerrel tértek haza a IX. Dél-Zselic-kupáról a fiatal csepeli focipalánták. A csepeliek 2002-es korosztályú labdarúgói nemzetközi tornát nyertek Szigetváron. A január 19-én és 20-án rendezett megméretésen 5 ország 16 csapata lépett pályára a szigetvári sportcsarnokban, hogy elhódítsa a hön áhitott trófeát. Ambruzs József csapata a selejtezőkörben a Szentlőrinc, a Nagybjom, majd a Nagykanizsa csapatát verte, a középdöntőben a Nagykanizsát múlta felül, a Dunaszerdahellyel pedig döntetlent játszott. A döntőben a jó nevű Vasas Kubala Akadémia gárdája várt a csepeliekre. A döntőben aratott egygólos sikerükkel veretlenül lettek a IX. Dél-Zselic-kupa bajnokai, ráadásul Ádám Alexander személyében a torna legjobb kapusa is a csepeli csapatból került ki.

	KÖZSÉG BÉKÉS ÉS KAMUT KÖZÖTT	...TRIZNYÁK; CSUKÁS ISTVÁN MESEHŐSE	HON, SZÜLŐ- FÖLD	TETŐ- KÉSZÍTŐ MESTER	NYELVÉVEL CSATTANÁS- SZERŰ HAN- GOT AD	A KÉN VEGYJELE	KIFLI- DARAB!	VILÁGKUPA- GYŐZTES SZLOVEN SÍLÓVÓ (JAKOV)	ÉPPEN- HOGY, CEKELY MÉRTEKBE	TABULA ...; TISZTA LAP	NEHÉZ, KINOS (HELYZET)	ÁBÉCNÉK ELSŐ BETŰJE	ITT VAN, FOGDI!	EN ...; NAGYBAN, KERESKE- DELMI SZÓVAL	ILLETVE, RÖVIDEN	A NEON VEGYJELE	ÉSZAK, RÖVIDEN	(ÜVEGE- ZETT OLDALÚ) ÁRUSÍTÓ- BŐDE	
MEGFEJTÉS 1.																			S
FICSŰR, PIPERKÓC, RÉGIESEN						DOLGOZIK A KÖMŰVES A TÖZSDECA- PAK RENDE- ZŐJE (OLIVER)						... STANLEY GARDNER; KRIMIRÓ					NÉVELŐ		
BÁCSKAI ..HÚS; ÉTELFÉLE							NYERŐSZÁ- MOKAT HÚZ LIQUID CRYSTAL DISPLAY; RÖV.										A HIDROGÉN, VANÁDIUM ÉS OXIGÉN VEGYJ. NEM PALAC- KÖZÖTT (BOR)		
VOZNYE- SZENSZ- KIJ MŰVE (oza)				SZÖNYEG- ÁRUHÁZ AUGUST ...; HORVÁT ÍRÓ (senoa)				AUTÓ "SZÁLLÁSA" IGEN RÉGI IDŐBŐL VALÓ, PALEOLIT							ARAB NŐI KÖPENY- RUHA (haik) FODRÁSZ ALKOHOLJA				
A NÁTRIUM VEGYJELE			KÉSZLET, ANG. SZÓVAL						KÖNNYŰ SÁVOLY- KÖTÉSŰ SZÖVET	ULAN ...; BURJÁT FÖLD KÖZPONTJA				HALLO, HÉI, NÉPIESEN BÜNDBANDA FEJE A TWIST OLIVÉRBEN					
1000, RÓMAI SZÁMMAL			KÖNNYED, RÉGIESEN (lebbe)							A KÖZE- LEBBI									
		MAJDANI (PL. FERJ, V. FELESÉG) HAJAT ÖSZ- SZERKÖCÖL											FALU TÁPIÓ- SZELE MELLETT SÜTŐ, NÉPIESEN						
... FAIR LADY; ISMERT MUSICAL CÍME	VALAMINEK A BELSEJÉBEN						A NÉPE (AZ ÁLLAM A GAZDÁJA) ID. ELŐTAG: SZÁZSZOROS-												SOMOGY MEGYE LEGKISEBB KÖZSÉGE
KÉNYSZERŰ, FÁRASZTÓ, EGYHANGÚ MUNKA					KEZDŐDIK A HORGÁSZATI! ... GYNT; IBSEN-MŰ CÍME					OPERAI DALBETÉT	ÁSVÁNYI FÜSZERREL BESZŐR LOBOG A ZÁSZLÓ						A FOSZFOR VEGYJELE ... FERENC; A HAZA BÖLCSE		
FÜZET, RÉGIESEN				TELEPÜLÉS A ZSÁMBÉKI- MEDENCÉBEN NETTÓREGISZ- TERTONNA, R.								ÁZSIA FŐ GABONÁJA					IGEN, OROSZUL TÁVKÖZLESI KUTATÓ INTÉZET, RÖV.		
CSEH- ORSZÁG NOB-JELE				SZAPORÁN ÚTNAK INDUL A BERKÉLIUM VEGYJELE									TILTÓSZÓ			MŰVELTETŐ KEPZŐ, A -TAT PÁRJA FOTÓ KÖZÉP- SÓ RÉSZEI			
SORSOLÁS KEZDETEI			... HÁRTE; AM. ÍRÓ, ÚJÁGÍRÓ					... DASZAJEV; FOCIKAPUS (rinat)						MEGFEJTÉS 2.					
KÖRMEG- ÁLLAPÍTÁS BIOÁRAMOK GÖRBÉJE ALAPJÁN			SPANYOL AUTÓJEL					DÉL, RÖV.						AUTÓJELZÉS					

A helyes megfejtést beküldő gyerekek és felnőttek között 1 000 – 1000 forintos Libri utalványt sorsolunk ki. A megfejtéseket elküldhetik a következő címre: Csepeli Hírmondó, Budapest, 1751 Pf. 28., de e-mailben is várjuk a válaszokat: info@csepelelhirmondo.hu. **Beküldési határidő: 2013. február 25-e.**

gyerekcsarók

Melyik naphoz köthető a keresztrejtvényünkben megfejtendő meghatározás?

Vízszintes: 1. ... Hendrix, gitáros 5. A meghatározás eleje 9. Ősanyagokat 11. Bőr 12. Alávaló, gaz 13. Indulatszór (de még mennyire) 15. Vissza megy! 16. Ek! 17. ... mint hal a vízben. 18. Német tojás 19. Tagadás 21. Esztelen Ápisz! 22. Idegen Bálint 24. Dalolok (ékezethibával!) 26. Az ég színe 27. Veronika 29. Üres ház! 30. Bálna 32. Los Angeles

Függőleges: 1. A meghatározás vége 2. Vissza: igali! 3. Majdnem meleg! 4. Muszlim közösség vezetőjének 5. Saját kezűleg 6. Hangszerekkel játszó 7. Etelka 8. Nitrogén 10. ... Harris, filmszínész 14. Nemzeti, paraszti 16. Felfelé mozgat 20. Részletesen vizsgál valamit 21. Már a túlparton van 22. Fél veker! 23. Neved nagyobbik fele! 25. Lásd 28. A legkisebb katonai egység 30. Kettős betű 31. Én, ..., ő

Előző rejtvényünk kérdését elrontotta a „nyomda ördöge”, amiért elnézést kérünk!

A megfejtendő idézet **Gazdag Erzsébet** *Itt a farsang* c. verséből való volt.

Ha az idézet szövegéből és a vers címéből kiindulva a farsangi időszakhoz kötődő bármelyik nap, pl. a „torkos csütörtök” megfejtést küldted be, természetesen azt is elfogadtuk!

1	2	3	4		5	6	7	8	
9				10					11
12						13		14	
15					16			17	
18			19	20			21		
		22				23			
24	25								
26					27		28		
29			30		31		32		

Támogassa adója 1 %-val a csepeli öttusát

Tisztelt sportbarátok, támogatók, leendő felajánlók. A fennállásának 60. születésnapját ünneplő egykori csepeli öttusa szakosztály, (jelenlegi nevén Csepel Öttusa és Vízisport Egyesület) köszönetét fejezi ki mindazoknak, akik eddig is támogatták a világhírű sportolók és edzők műhelyeül szolgáló klubot. Ahhoz, hogy Balczó András kései utódai hasonló sikerekkel örvendeztethessék meg a nemzetet és a kerületet is, kérünk minden jóérzésű klubszimpatizánst, hogy adója 1 %-val idén is támogassa a csepeli öttusasportot.

Csepel Öttusa és Vízisport Egyesület,
adószám: 18103469-2-41

Köszönjük, Hajrá Csepel!

Sorsoltunk! A január 31-ei skandináv rejtvény nyertese: Kamasz Kálmáné 1214 Budapest, Simon Bolívar sétány. A gyerekrejtvény nyertese: Tóth Kevin, 1213 Budapest, Retyezáti út, aki a Cirkusz az erdőben zenés mesejátékra nyert 2 db belépőt, amit a Királyerdei Múvelődési Házban nézhetett meg. A skandináv rejtvény nyertesének jutalma 1 000 forintos Libri utalvány, amit szerkesztőségünkben (1215 Csete Balázs u. 15.) vehet át hétköznapi napokon 8 és 16 óra között. **Gratulálunk!**

A XXI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA

Ingyenes, megjelenik két hetente 32 000 példányban

Kiadja: A Csepeli Városkép Kft.

Felelős kiadó: Vida István ügyvezető igazgató, vidaistvan@csepelelvaroskep.hu

Szerkesztőség és hirdetésfelvétel: 1215 Budapest, Csete Balázs utca 15. (Csepel Galéria), 1751 Pf. 28., tel.: 278-0711, zubormonika@csepelelhirmondo.hu. A másodközlés jogát a szerkesztőség fenntartja.

Szerkesztőségvezető: Máger Judit, info@csepelelhirmondo.hu

Munkatársak: Angel Marianna, Antal Zsuzsa, Bede Orsolya, Csarnai Attila, Csordás Andrea, Czapp József, Halászi Vilmos, Kis György, Kitzinger Adrienn, Kónya Gábor, Légrádi Gábor, Mezey László, Zarándi Bence, Zubor Mónika

Nyomtatja: Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó, Lajosmizse

Felelős vezető: Majláth Zsolt László ügyvezető igazgató

Terjesztés: Magyar Posta Zrt.; Reklamáció: 278-0711

ISSN 2062-3585

Következő számunk 2013. február 28-án jelenik meg.

MATRAC
király

Nálunk fizethet
ERZSÉBET
UTALVÁNY
felhasználásával is!

MATRACVÁSÁR a MATRACKIRÁLYNÁL!

**Akár 20-30-40-50%
kedvezményel a készlet erejéig!**

Memory matracok, Rugós matracok
Bio- és győgymatracok, Fenyő és Bükk ágykeretek
alváskiegészítők nagy választékban kaphatók!

Egészségpénztári matrac elszámolás.

2 SZINTES MATRAC és ÁGYKERET ÁRUHÁZ
Budapest, XXI. ker. Kossuth L. u. 30-46.
(a volt Munkásszálló alatt)

Telefon: 798-4561, 06-30/688-6091 E-mail: csepel@matrackiraly.hu
Nyitva tartás: H-P: 10-18-ig, Szo.-V: 10-14-ig



www.matrackiraly.hu

Hajvágószalon

Kossuth Lajos u. 91.
Karácsony Sándor utcai megállónál

Nyitva hétfőtől vasárnapig 8.00^h - 20.00^h

**Ammóniamentes
HAJFESTÉS**

► **4990 Ft**
Rövid haj esetén

► **1490 Ft**
Rövid haj esetén

8 perc
alatt

**Hajvágás
női/férfi**

Szépségmenüben
a vágás ára olcsóbb!



Férfi csomag:	Rövid haj	Hosszú haj	Extra
Hajmosás+Vágás+Gyors szárítás	1980 Ft		
Női csomagok:			
Hajmosás+Vágás+Szárítás	2760 Ft	3150 Ft	3800 Ft
Gyermek vágás 6 éves korig:	1190 Ft		
Ammóniamentes Hajfestés 8 percen alatt:	4990 Ft		
Hajszárító bérlet-30 napos:	5500 Ft	7700 Ft	11900 Ft

www.biohajvagoszalon.hu

Pörgetse fel szerencséjét!

Nagy Családi Szerencsenap

február 24.

Nyerjen február 11-24. közötti vásárlásaival!

**3 fődíj
200 ajándék**



Sztárfellépőink

Kormos Anett – stand up
Hajnóczy Soma bűvész világbajnok
Marót Viki és a Nova Kultur Zenekar



További részletek és játékszabály a csepelplaza.hu, facebook.com/CsepelPlaza
1211 Budapest, II. Rákóczi Ferenc út 154-170. Tel.: 425 8004
A SZIGET, AHOLO JÓ LENNI

PROGRAMAJÁNLÓ

KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZ

1213 Budapest, Szent István út 230. Tel.: 278-2747 Fax: 427-0341;
E-mail: kiralyerdeimuhaz@csepelivaroskep.hu

RADNÓTI MIKLÓS MŰVELŐDÉSI HÁZ

1214 Budapest, Vénusz u. 2. Tel.: 278-2757 Fax: 277-5232;
E-mail: radnotimuhaz@csepelivaroskep.hu

PROGRAMAJÁNLÓ

Február 16., március 23. 9.00-14.00

BABABÖRZE - Használt gyerekruhák, játékok cseréje, vására.

Asztalbérlés: kicsi 1000 Ft, közepes 1500 Ft, nagy 2500 Ft. Asztalbérlés elővetelben a művelődési házban személyesen.

Február 23. 9.00-13.00

TINI BÖRZE - Használt kamaszruhák és egyéb megunt tárgyak cseréje és vására.

Asztalbérlés: kicsi 1000 Ft, közepes 1500 Ft, nagy 2500 Ft. Asztalbérlés elővetelben a művelődési házban személyesen.

Február 23. 11.00

HANGTÁLVÁRÁZS – Játék a rezgésekkel a Tibeti hangtálak segítségével

Szeretettel várjuk azokat a 4-10 éves gyermekeket és szüleiket, akik szívesen kalandoznának velünk a rezgések és hangok világában. A bemutatót megismerkedünk a hangtálakkal, játszunk velük és utazást teszünk a hangok és rezgések világában. Jegy: 1500 Ft / család; vezet: Eisenmann Tünde. A programra előzetes jelentkezés szükséges a 278-2747-es telefonszámon.

Február 23. 14.00

TAVASZVÁRÓ BŐRÁPOLÁS MINDENKINEK

Témák: Otthoni nappali smink készítése, sminkeszközök fertőtlenítése, használata. Otthoni bőrápolás (bőradag, pakolás készítése). Mai modern kozmetikai kezelések. Elméleti és gyakorlati tanácsadás kozmetikus szakember vezetésével. Belépő: 500 Ft

Február 23. 10.00-11.00,

február 25. 18.30- 19.30

HANGFÜRDŐ - Tibeti hangtálak csodálatos hangjai és a gongok

A rezgések átmossák sejteinket és segítenek a teljes ellazulásban. Díja: 1100 Ft / alkalom; vezet: Eisenmann Tünde. A programra előzetes jelentkezés szükséges a 278-2747-es telefonszámon.

Március 2. 10.00

RÉGI IDŐK MESÉI - Diavetítés

Öreg néne özikéje, Böbe baba a játékboltban A diavetítés díjtalan, utána játszóház, ami 600 Ft.

Március 10. 11.00

BIO- RITMUS - Alma együttes koncertje

Jegy: 1800 Ft. Az előadás előtt és után díjtalan kézműves foglalkozás várja az érdeklődőket!

KIÁLLÍTÁS

2013. február 8-tól március 4-ig

AZ EGÉSZSÉGÁRÓSÍTÓ SZÁLLÓ POR CSÖKKENTÉSÉNEK LEHETŐSÉGE - A Levegő Munkacsoport kiállítása.

A kiállítást rendező Levegő Munkacsoport a kis-méretű szálló por (PM10) csökkentés ágazatközi intézkedési programjának fontosságát mutatja be minden érdeklődőnek, annak érdekében, hogy elősegítsék a program végrehajtását. A belépés díjtalan!

2013. március 7. 16.00

KÉZIMUNKA ÉS SZÖNYEGSZÖVŐ SZAKKÖR KIÁLLÍTÁSÁNAK MEGNYITÓJA

A kiállítás megtekinthető: 2013. március 7- 20. A belépés díjtalan!

ÚJ TANFOLYAMOK

Zsírégítő torna

Közepes intenzitású aerob óra, alaplépések kombinációjával és izomerősítő gyakorlatokkal. időpont: hétfőn és szerdán 8.30-9.30 részvételi díj: 650 Ft/ alkalom vezet: Batári Andrea 60 30 757 1432

Jobb agyféltekés rajzprogram

Jobb agyféltekés rajzprogram, speciális módszerrel pillanatok alatt elsajátítható az a másfajta látásmód, ami a világ leképezéséhez szükséges. A program tematikája alkalmazkodik a gyerekek tanulási készségéhez. A program végén, berendezett csendéletet rajzolnak meg a résztvevők, ahol a feladat a valós arányok, térbeli irányok, gazdag tónus használat, és a tárgyak textúrájának képi megjelenítése. A rajzprogram alatt használt rajzkészítés fejlesztő módszerek, a tanulás más területén is pozitív változást eredményeznek, mely az iskolai teljesítmény javulását hozhatja. Kezds: 2013. február 22. péntek 17 óra. (13 alkalmas tanfolyam) Jelentkezni lehet: Nógrádi Györgyinnél a 06 30 9443 460-as telefonszámon, vagy a nogradi.gyorgyi@gmail.com e-mail címen.

Kondicionáló torna

Napiainkban az ülő életmód, kevés mozgás a megszokott munka hatására izmaink nincsenek megfelelően használva, funkciójukat nem töltik be. A stressz hatására izmaink megrövidülnek, ezért egyre korlátozottabb lesz ízületeink mozgásterjedelme. Ha úgy érzed, ez rád is igaz, akkor ne habozz, indulj el az egészségesebb és teljesebb élet felé.

Időpont: szerda 19.00-20.00

Részvételi díj: 700 Ft

Jelentkezni lehet Szeltnér Melindánál a 06 20 256 3846 telefonszámon.

TANFOLYAMI VÁLTOZÁSOK

Karate februárban csak kedden 17 órától.

Ovi fitness szombat 9.00-10.00.

Bukfenc babatorna: szombaton 10.00-11.00.

Fit dance: péntekenként 15.00-16.00

Ovisok jelentkezését várjuk 4-6 éves korig!

Jelentkezni lehet Molnár Szilviánál

a 06 70 313 8423-as telefonszámon.

Bővebb információ www.gyermektanc.hu honlapon.

Mondókák Klub: február 13-tól minden héten szerdán tartják a foglalkozásokat 9.30-tól.

Minden hónap első szerdáján

14-17 óráig, a könyvtár előterében JÁTSZUNK EGYÜTT!

A Délutáni Alapítvány csepeli tagjai biztosítják elsősorban nyugdíjasok, középkorúak számára a társasjáték lehetőséget. A részvétel ingyenes! Minden játszani szeretőt várunk szeretettel!

Február 17. 10 óra

MAGYAR RAJZFILMKLASSZIKUSOK SOROZAT

Vasárnapi matiné: Sárkány és Papucs - Hernádi Tibor és Dargay Attila rajzfilmje, utána: "Csűr ide, csűr oda" magyar népi játékok kicsiknek és nagyoknak, Nagy Irén táncpedagógus közreműködésével, kézműves játszóház. Gyerekeknek a belépés díjtalan, felnőtteknek: 300 Ft.

Minden páros héten szombaton 15-18.30-ig

NYUGDÍJAS KLUB

Február 23. Farsangi mulatság

Alkalmi belépő: 600 Ft, tagdíj: 800 Ft.

Élőzenés táncdélutánok családias hangulatban. Minden kedves érdeklődőt szeretettel várunk!

Február 23. 21 óra

RETRO DISCO a '60-as, '70-es, '80-as évek slágereivel.

Zene: Dj. Carpenter, a belépőjegy ára 500 Ft.

Március 12. 18-22 óráig

GÖRÖG TÁNCÁZÁS

Élőzenés táncoktatás a csepeli Görög önkormányzat szervezésében a Mydros zenekarral. A belépés ingyenes!

TANFOLYAMAINK!

Karate: kedd 16.30-17.30, csütörtök 17.00-18.00 korcsoportos karate oktatás; leigazolási lehetőség sportegyesületbe, edzőtáborozás, versenyzés, övfokozatra való vizsgázás. Részvételi díj: 5000 Ft/hó, vezet: Mátyók Andrea (II. dan), 06-20-201-7130

Alakformáló torna: hétfő 18.30-19.30, csütörtök 18.30-19.30. Fogyasztó, alakformáló gyakorlatok. Részvételi díj: 700 Ft / alkalom; kedvezményes bérletvásárlási lehetőség. Vezet: Mátyók Andrea, 06-20-201-7130

Capoeira: kedd 18.30-19.30, péntek 19.30-21.00 Részvételi díj: 8200 Ft/hó; 6000 Ft/fél hó; 2000 Ft/alkalom. Vezet: JOÃO NOVAIS DA SILVA, 06-70-236-3619; www.acbf.eu

Zumba: kedd 19.30-20.30, csütörtök 19.00-20.00 Ha szereted a mozgást, a latin ritmusokat és azt a vidám életérzést, ami ezzel párosul, akkor próbáld ki Te is! Részvételi díj: 700 Ft / alkalom. Vezet: Huszák Palotás Nikolett, 06-20-379-7133

Hip- Hop: hétfő 17.30-18.30, csütörtök 16.30-17.30. Részvételi díj: 5000 Ft/hó Vezet: Kodácsi Varga Andi, T.: 06-30-870-3070

Aerobic-mix - hétfő 19.00-20.00, csütörtök 17.30-18.30. Részvételi díj: 700 Ft/alkalom. Vezet: Kodácsi Varga Andi, 06-30-870-3077

Jóga a mindennapi életben: kedd 18-19.30 Paramhans Swami Maheswarananda eredeti

jógarendszere. Részvételi díj: 4000 Ft/4 alkalom; 1500 Ft/alkalom, vezet: Füzesi Ilona, www.joga.hu

Hastánc: szerda 19.30-20.30. "A tánc a lélek rejtett nyelve." Ha szeretnéd az unott hétköznapokat feldobni, egy kis táncsal, jó társasággal várlak szeretettel! Folyamatos becsatlakozási lehetőség a tanfolyam elindulása után is. Részvételi díj: 4000 Ft/4 alkalom; 1200 Ft/alkalom. Vezet: Nirsch Havaska, 06-20-542-3787.

Haladó Felnőtt Társastánc:

hétfő, péntek 18.00-19.00

Kezdő Felnőtt Társastánc: hétfő 19.00-20.00 Szeretnél megtanulni végre keringőzni, tangózni, de eddig még nem sikerült? Akkor itt a helyed a társastánc tanfolyamunkon, ahol expressz gyorsasággal sajátíthatod el a standard - és latin táncokat! Február 8-i kezdéssel: péntek 19.00-20.00: Kezdő Salsa

Önzetlen masszázis: kedd 16.00-20.00. Állapot felméréssel. Vezet: Varga Sándor okl. biomasszőr, 06-20-512-1282. A részvétel ingyenes

GYEREKFOGLALKOZÁSOK

Ovis karate: hétfő 16.30-17.30.

Részvételi díj: 2500 Ft/hó, vezet: Mátyók Andrea (II. dan), 06-20-201-7130

Csiri-Biri Muzsika: hétfő 10.00-11.00. Hat hónapos kortól három éves korig. Részvételi díj: 1200 Ft/ alkalom; testvérdíjmentes: 50%. Vezet: Znamenák Rita, 06-20-388-3554; www.csiri-biri.hu, ritaznamenak@freemail.hu

Csiri-Biri Torna: kedd 9.30-10.15 és 10.15-11.00 információ: ORSZÁCZKY ILDIKÓ (30/389-55 00); www.csiri-biri.hu

Ringató: szerda 9.30-10.15 és 10.15-11.00 Kisgyerekkori zenei nevelés néhány hónapos kortól 3 éves korig. Részvételi díj: 800 Ft/alkalom vezet: Venczel Mónika 06-70-382-0026

Ovistánc: péntek 16.30-17.30

Sosincs elég korán, hogy elkezdj táncolni! Ovis csoportunkban is játékos a hangulat, viszont ott már tanulnak társastáncokat is, alapszinten, így később a gyermek társastánc tanfolyamunkra.

Kezdő Gyerek Társastánc: hétfő 17.00-18.00

Olyan 7-14 éves korú gyerekek jelentkezését várjuk gyermektársastánc tanfolyamunkra, akik szeretnének megismerkedni a standard - és latin táncokkal, a később versenyzési lehetőséget biztosítunk számukra!

Új! Új! Új! Angol ovisoknak, kisiskolásoknak!

Zenés angol klub babáknak és mamáknak!

Élményszerű és beszédközpontú angol foglalkozások iskolásoknak! Tervezett időpont: hétköznap kora délután, az érdeklődők étszámától függően alakul. 1 alkalom 1200 Ft

Termeink, helyeingeink kedvező áron bérelhetők! Vállaljuk továbbá családi és céges rendezvények, esküvők teljes szervezését, lebonyolítását egyéni igények szerint!



*Mély fájdalommal búcsúznak barátai
a tragikus hirtelenséggel elhunyt
Képiró Albert Zoltántól
"a Mi Albinktól"!*

„Látjátok feleim, egyszerre meghalt
és itt hagyott minket magunkra. Megcsalt.
Ismertük őt. Nem volt nagy és kiváló,
csak szív, a mi szívünkhez közel álló.
De nincs már.
Akár a föld.
Jaj, összedől
a kincstár.

♥
Okuljatok mindannyian e példán.
Ilyen az ember. Egyedüli példány.
Nem élt belőle több és most sem él,
s mint fán se nő egyforma két levél,
a nagy időn se lesz hozzá hasonló.”

Emléked szívünkben örökké élni fog!

INGATLANÜGYEK ELADÁS, KIADÁS HÍVJA! 06 (30) 616 6888

ÚJÉPÍTÉS házban a Szentmiklósi u.-nál, csendes utcában 90 nm-es, 3 szoba nappalis ikerház fél felső szintje kiadó, kertes házban állat és gépkocsi beállóval 89 000 Ft + rezsí, ami közös költség nélkül kb: 20e Ft (korszerű fűtéstechnológia)

ELADÓ a Rákóczi-liget újszerű lakóparkban 80 nm-es tetőtéri lakás kerttel, 2 szoba + nappali: 24,9 mFt, illetve IV. emeleten (2 liftes házban) 80 nm-es, 3 szoba nappalis hűtő-fűtő rendszerrel kialakított lakás újszerű konyahabórral, 2 Wc fürdőszobás nagy erkélyes lakás: 19,9 mFt

HÉV végállomásánál, a Kossuth L. u.-ban, 35 nm-es parkra néző csendes erkélyes garzonlakás, felújított hőszigetelt házban saját fűtőmérővel! 5,9 mFt irányáron eladó

CSEPEL központjában PLÁZÁNÁL 55 nm-es 2 szobás, erkélyes 8. emeleti lakás: 6,5 mFt

PETZ Ferenc u.-ban hőszigetelt házban, 64 nm-es, egyedi fűtőmérővel kialakított 2 + fél szobás erkélyes lakás: 8,9 mFt

KOSSUTH L. utcában 72 nm-es, 3 szobás, étkezőkonyhás IV. emeleti erkélyes, szép lakás: 8,5 mFt

CSILLAGTELEPEN a Vénusz u.-ban 40 nm-es, 1 + fél szobás házközponti fűtéses földszinti „meleg” lakás a hőközpont mellett, új konyhabútorral: 8,2 mFt

CSEPELEN a Táncsics Mihály u.-ban, X. emeleti 47 nm-es másfél szobás lakás (2 liftes házban): 5,9 mFt irányáron eladó

KRIZANTÉM u.-ban II. emeleti, felújított, 64 nm-es, 2 + fél szobás, házközp. fűtéses erkélyes lakás: 8,9 mFt

MARS u.-ban teljeskörűen felújított I. emeleti 1 szobás, 38 nm-es erkélyes, műanyag nyílászárós lakás: 7,4 mFt

ORION u.-ban I. emeleti 46 nm-es 1 + fél szobás, erkélyes, jó állapotú lakás, pincével: 7,7 mFt irányáron eladó

JUPITER u.-ban III. em 56 nm-es 2 szobás étkezős erkélyes lakás műanyag nyílászárókkal: 8,5 mFt

MÁZOLÓ és a Szent László u.-ban IV. emeleti 64 nm-es, 3 szobás, felújított erkélyes lakások: 9,5 mFt

RAKÉTA u.-ban III. emeleti 55 nm-es, 2 szobás, felújított házközponti fűtéses lakás: 7,9 mFt

CSILLAGTELEPEN az Úrhajós utcában II. emeleti 36 nm-es 1 + fél szobás, felújított erkélyes lakás: 7,2 mFt

SZENT L. u.-nál II. emeleti 55 nm-es erkélyes, egyedi gáz-fűtéses, felújított, klímás lakás, beépített bútorok: 9,5 mFt

PULI sétányon II. emeleti 70 nm-es 2+2 fél szobás erkélyes felújítandó lakás (új kombi cirkóval): 10,9 mFt

PULI sétányon és a Szabadság utcában, 70 nm-es 2 + 2 fél szobás, erkélyes felújított, cirkós emeleti lakások: 9,9 mFt

PESTERZSÉBETEN a Vörösmarty utcában, 68 nm-es, 3 szobás, erkélyes távhős emeleti lakás: 6,5 mFt

ERDŐSOR u. környékén, csendes mellékutcában, 72 nm-es 2 szoba nappalis cirkófűtéses, teljesen felújított családi ház garázzsal, 110 nől összközműves telekkel: 22,5 mFt irányáron

SZABADSÁG utcánál, 120 nm-es kétszintes (lent 2 szoba, konyha, fürdő, emeleten 2 szoba konyha, fürdő) fiatalosan felújított ház, 150 nől összközműves telekkel: 27,9 mFt

SZENT László utca környékén aszfaltos, csatornázott utcában, 170 nm-es 3 szoba nappalis, felújított családi ház 37 nm-es, garázzsal (akár két generáció számára is): 29,9 mFt

ÚJSZERŰ lakóparkban, az Erdősor u.-nál, (Nyuszi sétányon) 150 nm-es 3 szoba nappalis, belső kétszintes lakás, telek rész-szel, gépkocsi beállóval 19,9 mFt (132e Ft/nm!)

KIKÖTŐ utcánál 100 nm-es 4 szoba nappalis, újszerű ikerház, garázs, gépkocsi beálló, kertkapcsolat: 19,9 mFt irányáron

ÚJÉPÍTÉS ikerház a Hardy M. u.-ban, 70 nm, 3 szoba, amerikai konyha, nagy nappali, önálló telek, kertkapcsolat: 21,9 mFt-től, (80-90 vagy 100 nm-es, akár 5 szoba kialakítás is.)

ÚJÉPÍTÉS ikerház a Tárház és a Szent László u.-ban, 70 nm-es egyszintes és kétszintes, akár lakás beszámítással, szerkezetkész is: 19,9 mFt-től

ERDŐSOR utcánál 80 nm-es felújított családi ház: garázzsal, tárolóval, 150 nől összközműves telekkel 21,9 mFt (a sétányon-kon lakásbeszámítással is)

SZENT L. utcánál 150 nől telken 64 nm-es régi ház: 18,9 mFt, alapincézett 150 nm-es telek: 14,9 irányáron

CSEPELI királymájorban, 160 nm-es kétgenerációs, teljeskörűen felújított, gondozott családi ház műhellyel, pincével, tárolóval, 150 nől összközműves telken: 39,9 mFt

HOLLANDI u. közelébe a Tigris u.-nál 200 nől összközműves telek (bontandó házakkal) irányár: 22 mFt

HALÁSZTELKEN a Hold u.-ban, 88 nm-es újszerű, extra 3 szoba nappalis, amerikai konyhás, kertkapcsolatos sorház széle 2 gépkocsi beállóval: csepeli lakásbeszámítással 12,9 mFt

BUDAFOKON a GÁBOR utcánál csendes mellékutcában 150 nől összközműves panorámás telek 55m2-es összkömförtes cirkófűtéses (akár bontható) kisházzal: 17,9 mFt

CSEPELI LDL mögött 576 nm-es összközműves telken felújított műanyag nyílászárós, 140 nm-es 4 szobás családi ház: 18,8 mFt irányáron eladó

apróhirdetések

INGATLAN

CSEPELEN, Csögyár u. 48-ban, 73 nm-es, 3 szobás kertes ház 10,5 mFt. T.: 06-30-999-9073

KIRÁLYERDŐBEN új ikerház, lakás beszámítással, támogatott kölcsönrel eladó. T.: 06-20-351-4481
http://aprod.hu/11108917

LAKÁS

CSEPEL központjában felújított panelházban 67 nm-es (2+2 fél szobás) lakás eladó. Ár: 9,8 mFt. T.: 06-30-910-5723

ELADÓ a Szent Imre térenél magánszemélytől egy garzon-lakás. Ár: 7,5 mFt. T.: 06-30-488-4765

KIRÁLYMAJORBAN 34 nm-es, 1 + fél szobás teljesen felújított lakás tulajdonostól eladó 6,7 mFt-ért.
T.: 06-30-284-4747

ELADÓ áron alul lakás. Ár 3,65 mFt vagy üzletnek - Árpád u. 21. - T.: 06-20-925-7979

KIADÓ

KIADÓ Csepelen kiadó másfél szobás összkömförtes külön-álló, családi házánál, házaspárnak, munkásoknak.
T.: 420-6413, 06-30-214-4143

ÁRPÁD u.-ban lakótelepen fszt.-es lakás kiadó.
T.: 06-70-362-2230, 06-20-313-6986

SZÉP földszinti bútorozott, gázfűtéses garzonlakás, fiatal-párnak vagy egyedülállóknak kiadó vagy eladó.
T.: 276-5043, 06-70-577-6114

KIADÓ 1 szobás összkömförtes házrész 45 eFt + 2 havi kaució. T.: 06-30-497-0572

KIADÓ az Árpád u.-ban másfél szobás felújított, fiatalosan berendezett, fűtőkorszerűsített panellakás. Azonnal beköltözhető. Ár: 49 eFt/hó + rezsí. Kaució: 2 hónap. Állattartók jelentkezését nem kérem. T.: 06-30-976-4726.

GARÁZS

KIADÓ 22 nm-es garázs Csepelen a Tihanyi út – Sárgarózsa út sarkán a Puli sétány melletti lakóparknál.
T.: 06-30-634-7320

TELEK

HALÁSZTELKEN 740 nm-es összközműves építési telek eladó. T.: 06-30-440-6092

EGÉSZSÉG

GYÓGYPEDIKÚR, manikűr, (GÉL) lakkozás, kéz-és lábápolás, lábmasszázs. Csepelen INGYEN házhoz megyek! Akciós árak: www.pedikursziget.hupont.hu T.: 06-70-323-1230

GONDOZÁS

FELNÖTT és gyermek felügyeletét, ápolását, gondozását vállalom 0 éves kortól. Szükség szerint, akár alkalmanként is tudok segíteni, gépkocsival rendelkezem. 2002.-től családnál pótmamaként ugyanezeket a feladatokat végeztem, (közben a három gyermek megnőtt. Tel: 06-20-329-2977, Mihály Erzsébet

TÁRSKERESŐ

SZABADIDŐPARTNER hölgyet keresek.
T.: 06-70-260-7250

INTELLIGENS 70-es hölgy jóbarátot keres, csepeli úr személyében. T.: 06-30-435-2631

MEGNYITOTTUNK! Garancia társközvetítő iroda magas színvonalú szolgáltatással, fényképes adatbázissal, minden korosztály számára! Évi eleji kedvezményekkel várja Schweiger Elvira. T.: 06-30-217-5151

ADÁS-VÉTEL

MEGMARADT új terméket, termékeit, árukészletét, megtekintés egyeztetés után megvásárolnám, vagy bizományos értékesítésre átveszem. T.: 06-30-352-4210

OKTATÁS

NÉMET nyelv oktatását vállalja középiskolai nyelvtanár szakmai nyelvoktatást is. Beszédközpontú oktatás.
T.: 284-9482, 06-30-652-3937

MATEMATIKA korrepetálás, magántanulók felkészítése - akár délelőtt is - Királyerdőben türelemmel, szeretettel. Általános iskolásoknak 2000 forint/óra, középiskolásoknak 2500 forint/óra. T.: 06-20-931-0216

SZOLFÉZS, összhangtan korrepetálás, tanítás.
T.: 06-20-360-0975

BARÁTKOZÁS a számítógéppel. Érdeklődőknek, idősebbeknek, civileknek. Álláskeresőknek vagy hobbynak. Alap ismeretek, levelezés, internet chat.
Dán Zsuzsa 06-30-592-7740

PÁLYÁZATI FELHÍVÁS

A TGTK pályázatot hirdet olyan írásokra, amelyek azt próbálják megválaszolni, hogy miért buktak meg a szocialista rendszerek? A pályázatban fel kell sorolni azokat az okokat, amelyek a pályázó véleménye szerint a volt szocialista országokban a szocializmus bukásához vezettek. Bárki pályázhat, a pályázat feltételei, elbírálásának szempontjai és a lebonyolítás technikai részletei megtalálhatók a www.filozof.hu honlapon. A pályázatok díjazása: Az első helyezett pályázat díja: 200 000 Ft; A második helyezett pályázat díja: 80 000 Ft; A harmadik helyezett pályázat díja: 40 000 Ft.

SZOLGÁLTATÁS

AUTOMATA mosógépjavítás garanciával hétvégén is.

Javítás esetén ingyenes kiszállás. T.: 06-20-288-5148

MOSÓGÉPJAVÍTÁS a helyszínen, minden típus. Csepelen javítás esetén ingyenes kiszállással, hétvégén is.
T.: 276-5118, 06-20-230-1443

DUGULÁS-elhárítás falbontás nélkül. Víz-, gáz, központi-fűtés szerelés. Ázárok, csőtörések megszüntetése, mosdók, tartályok szifonok cseréje, egyéb vízszelési munkák.
Tel: 402-4330, 06-20-491-5089

MEGOLDÁS Délpesti Háztartásigép gyorsszerviz. Lakásán: mosógép, bojler, tűzhely, hűtő, mosogatógép, mikró javítása esetén nincs kiszállási díj. Alkatrész csere esetén 1 év garancia! Üzletünkben: mikró, porszívó, takarítógép, hajszárító, kávéfőző, vasaló és más kisgépek javítása. Bp. XX. ker., Mártírok út 218. Nyitva: H-P-ig 8-17, Sz. 9-12.-ig. Tel: 285-34-88, 06-30-950-1717, www.megoldasszerviz.hu

GÁZ-víz fűtészerelés, lakásfelújítás, gázkészülék-javítás. Fürdőszoba felújítás, gázkészülék-csere, új szerelések, cirkók, konvektorok javítása, anyagbeszerzéssel, gáztervezések, csövek hegesztése, hidegburkolás garanciával.
T.: 276-9408, 06-20-955-4768

ABLAKOK, ajtók passzítása, légszigetelés, ablaktisztítás, festés- mázolás, gipszkartonozás, burkolás, szőnyegpadló- parkettafektetés, kőműves munkák. Kisebb javításokat is vállalunk garanciával. Rienen és Tsai.
T.: 276-1805, 06-20-410-7695

KISS Zoltán Mester és Társa vállall! Szobafestést, mázolás, tapétázást és lamináltparkettázást. Ingyenes bútormozgatással és takarással. Minőség és Garancia korrekt áron!
T.: 06-70-414-0646, 06-30-730-0450

INGATLANOK teljes körű felújítása: festés, burkolás, gipszkartonozás, lakatos munkák, kőműves munkák, hőszigetelés, kerítésépítés. T.: 06-1-781-4021, 06-70-391-8976, 06-70-547-2584

KERT-telekrendezés, metszés, permetezés, favágás, gyepesítés, térfkövezés, betonozás, kerítések építése- javítása. Hívjon bizalommal. T.: 06-1-781-4021, 06-70-547-2584, 06-70-391-8976. www.telekrendezes.hu

VILLANYSZERELÉS a-z-ig. Lakások, nyaralók, intézmények, villanyszerelési problémáit, új szerelések kivitelezését elmn ügyintézővel, bojler, villanytűzhely bekötését garanciálisan vállalom. T.: 06-30-921-1417

TAKARÍTÁS: Irodák, intézmények, társasházak, magánlakások, napi- nagytakarítás. Szőnyeg- kárpit, ablaktisztítás és egyéb nagytakarítások.
T.: 06-1-781-4021, 06-70-391-8976, 06-70-547-2584

ABLAK-AJTÓ Biztonsági. Redőny-szűnyogháló, relaxa, harmonikaajtó. Nyári beépítéssel is jelenlegi áron! Kedvezményes árak! Rendelésekor ajándék!
Budapest: 06-31-315-4788; e-mail: biztosajto@gmail.com

CSATORNÁZÁS, tervezés-engedélyeztetés.
T.: 06-30-370-2521 Kivitelezés T.: 06-20-514-0507

ANTIALKOHOISTA csapat szobafestést, mázolás, tapétázást, csempézést, gipszkartonozást, víz-villanyszerelést, takarítást, parkettázást, ács – alpinista, kőművesmunkát vállalunk. delabt@vipmail.hu T.: 06-20-998-2369

TÉVEJAVÍTÁS azonnali helyszínen, garanciával minden nap! T.: 06-20-471-8871

GÁZKÉSZÜLEK szerviz! Kazánok, cirkók, konvektorok, boilerlek, illetve minden egyéb gáz és olaj tüzelésű készülékek javítása, karbantartása kedvező áron.
Tel.: 277-37-48, 06/30-9-727-454

ÁCS- tetőfedő, kőműves mester vállall (a legkisebb munkáig) tetőjavítást-építést, homlokzati szigetelést, ablak – ajtók cseréjét, lapostető-szigetelést. Hétvégén is 20% kedvezményrel. T.: 06-30-318-2173

Szerkesztőségünk címe:

1215 Budapest, Csete Balázs utca 15. (Csepel Galéria).

Telefon és fax: 278-0711, mobil: 06-20-439-8485.

Hirdetést felvétel a szerkesztőségben:

hétfőn, kedden, szerdán 8 és 16 óra között,

zubormonika@csepehirmondo.hu

A CSEPELI VÁROSGAZDA ZRT.

gyakorlattal rendelkező **Társasház-kezelőt** keres.

A feladat: A Zrt. által kezelt társasházak kezelési, üzemeltetési feladatainak ellátása; Ügyfél-fogadási napokon ügyfélszolgálati teendők ellátása; Kapcsolattartás a tulajdonosokkal és a Számvizsgáló Bizottságok tagjaival; Társasházi közgyűlések megszervezése és levezetése.

Az elvárások: Társasház-kezelői végzettség; Társasház-kezelési területen szerzett legalább 3-5 éves tapasztalat; Határozott fellépés, jó kommunikációs és problémamegoldó képesség; Megbízhatóság, precizitás; Önálló munkavégzés, gyors döntésképeség; Terhelhetőség, dinamizmus.

Előnyt jelent: Ügyfélszolgálatához kapcsolódó tevékenységben szerzett tapasztalat; Műszaki területen szerzett végzettség/tapasztalat.

A foglalkoztatás teljes munkaidős, határozatlan idejű munkaviszony. Fizetés megegyezés szerint.

Önéletrajzát bérigény megjelölésével az info@varosgazda.eu e-mail címre várjuk 2013. február 22-ig.

Magyar Királyok Panoptikuma Csepelen

2013. FEBRUÁR 6 - FEBRUÁR 27.

Nyitva tartás:

hétfőtől - vasárnapig: 9-16 óra, óránként tárlatvezetés

Belépődíj: gyerek, nyugdíjas: 500 Ft/fő, felnőtt: 700 Ft/fő, családi (2 felnőtt + 2 gyerek): 1900 Ft

**CSEPEL GALÉRIA 1215 BUDAPEST, CSETE BALÁZS U. 15.
T.: 06-70-439-7766, 06-70-439-7767**



**BIO-RITMUS
AZ ALMA EGYÜTTES
KONCERTJE**

**MÁRCIUS 10.
11.00 ÓRA**

JEGY: 1800 Ft

KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZ
1213 BUDAPEST, SZENT ISTVÁN ÚT 230.
T.: 278-2747
WWW.CSEPELIVAROSKEP.HU

Február 23.,
szombat 21 óra

**RETRO
DISCO**

'60-as, '70-es, '80-as évek slágereivel
zene: DJ. Carpenter

Belépődíj: 500 Ft

Radnóti Miklós Művelődési Ház
1214 Budapest, Vénusz u. 2., Tel.: 278-2757 · www.csepelivaroskep.hu/radnoti

DIEGO®
SZŐNYEG • PVC • PARKETTA • FÜGGÖNY

www.diego.hu | facebook.com/DIEGOhomestyle

WOOD STEP
BRUSZLER GARANCIA
10 ÉV

BOMBA ÁR!
~~2.199~~
1.399 Ft/m²

**LAMINÁLT
PADLÓ
AKCIÓ!**

7 mm ausztrál cseresznye
2,467 m²/doboz, 3.451 Ft/doboz

WOOD STEP
BRUSZLER GARANCIA
5 ÉV

BOMBA ÁR!
~~1.399~~
1.099 Ft/m²

6 mm bristol tölgy
3,01 m²/doboz, 3.308 Ft/doboz

Ajánlataink 2013. február 1-28-ig, ezen belül a készlet erejéig érvényesek!

CSEPEL, XXI., II. Rákóczi Ferenc u. 277. (ÚJ BAUMAX-nál 1200 m²-en)
Tel: 278-01-09 Nyitva: H-P: 9-19, Szo-V: 9-14

csúcs '91 Oktatási és Vezetési Tanácsadó Kft.
1212 Budapest, Erdőalja út 12.

Intézmény akr.
Lajstromsz: AL 0015
(tanúsítvány: 01-0525-04)

Képzéseket indít az alábbi szakmákban:

- Emelőgépkezelő
- Hegesztő
- Minősített hegesztő
- Kereskedő, boltvezető
- CNC - forgácsoló
- Szállodai szobaasszony
- Tisztítás- technológiai szakmunkás
- Kistelejesítményű kazán fűtő
- Földmunka-, rakodó szállítógép kezelő
- Élelmiszer és vegyiárú eladó
- Tűzvédelmi szakvizsga
- Targoncavezető
- Vendéglátó, eladó
- Gyorséttermi és ételeladó

Önerős képzések esetén kamatmentes részletfizetési kedvezményt adunk!
Az álláskereső képzésük támogatásának lehetőségeiről a Munkaügyi Központok kirendeltségein tájékozódhatnak.

Szállodai szolgáltatás nagy akcióval!

Érdeklődni: tel./fax: 06-1/277-05-12, Tel.: 06-1/277-98-48, 06-1/420-39-90
E-mail: csucs91@cs91.axelero.net · internetcím: www.csucs91.hu · 1212 Budapest, Erdőalja u.12

SONOTERÁPIA
Új lehetőség az érszűkület, érelmeszesedés megelőzésére.

Az érszűkület tünetei:
- hideg kezek, lábak, elékéült, elszíneződött végtagok, - járáskor görcsben álló lábakra vagy elnehezdedő, fáradó láb - szédülés, fülzúgás, feledékenység - fájdalom, a szívtájon megterhelés hatására.

SONOTERÁPIÁHOZ AJÁNDÉK MÁGNESKEZÉS!
INGYENES ÉR ÁLLAPOTFELMÉRÉS BEJELENTKEZÉSSSEL
A pulzáló infrahang jótékony hatása
A cukorbetegség szövődményei ellen
OTP Szép kártya elfogadóhely!

WWW.SONOTERAPIA.HU AJÁNDÉKUTALVÁNY VÁSÁROLHATÓ!

1212 Bp., II. Rákóczi Ferenc út 142. (Korzó üzletház)
T.: 06 (20) 461-1611, 06 (20) 488-8599

Alicante Kft.

AJTÓ

**MŰANYAG
ABLAK**

-45%

2013.03.31-ig.

**DÍJTALAN
FELMÉRÉS**

ABLAK

1211 Budapest, Kossuth L. u. 30-46
(volt Munkásszálló épülete)
Tel.: 425-7602